

Felkértem t. taglársaimat,  
hogy hirdapost vagy folyóiratot  
ne foglaljanak is egyezmenyben.  
1938. példányban.

ORSZÁGOS KASZINÓ  
TULAJDONA

# MAGYAR

3 lei

Taxa postală plătită  
aprobării Dir. Gen.

conform  
157.012/1934.

T. országos Kaszinó  
Budapest  
IV., Semmelweis u. 1  
HUNGARIA

Primredactor și redactor responsabil:  
**dr Paál Árpád**

VII. — 66 (1780) Oradea, 1938. marc. 23

Primcolaborator: **dr Gyáriás Elemér**

## Az angol minisztertanács rendkívüli ülésen foglalkozik a közép- európai helyzet minden eshetőségével

Csehszlovákia különböző népeinek elrendezése. —  
Nyújthat-e Anglia hadi segítséget egy európai e-  
szigetelt országnak?

Londonból jelentik: A „Press Association” szerint a kedden összeülő rendkívüli minisztertanács a közép-európai helyzet valamennyi vonatkozásával foglalkozik, különös tekintettel Csehszlovákiára. Számos nehézség állna útjában annak, hogy Anglia feltétlen biztosítékot nyújtson egy elszigetelt európai országnak és a miniszterek mérlegelni fogják a kérdés legkülönbözőbb vonatkozásait is. Meg fogják vizsgálni a Csehszlovákiában élő különböző fajok tekintetében a kifejezésre jutott eltérő nézeteiket. Azzal a kérdéssel is foglalkoznak, vajjon nyújthatna-e Anglia támogatást még abban a formában is, ha arra kerülne a sor, hogy nemcsak diplomáciai nyomattal kellene Csehszlovákia segítségére sietni. A minisztertanács a spanyol helyzettel is foglalkozik. Általában úgy vélik, hogy Angliának tartózkodnia kell az elhamarkodott cselekedetektől.

### NEM VALÓSZÍNŰ, HOGY ANGLIA ÚJ KÖTELEZETTSÉGET VÁLLALJON.

Londonból jelentik: A kormány megkapta már a dominiumok választás is a hozzájuk intézett kérdésekre. A kormány különösen mérlegeli Anglia külföldi kötelezettségeit. A Reuter parlamenti szolgálatának értesülése szerint csütörtökön, Chamberlainnek az alsóházban elmondandó nyilatkozata során nem valószínű olyan kijelentés, hogy Anglia új kötelezettséget vállal.

A dominiumok is olyan politika mellett

### A svájci parlament ünnepélyes nyilatkozata a semlegesség fenntartásáról

Bernből jelentik: A svájci államszövetségi parlament ülésének megnyitói ülésén német, francia és olasz nyelvű nyilatkozatot tettek a szövetségi tanács, az országos tanács és a szövetségi államok nevében. A nyilatkozat hangoztatja, hogy Svájc függetlensége és semlegessége ma nélkülözhetetlenebb, mint valaha az európai egyensúly fenntartására.

E tekintetben ünnepélyes megnyugtatót kapott Svájc minden oldalról. Svájcnak az a hivatása, hogy minden nemzet érdekében örökösüljön az Alpok útjaitól felett. Svájc népe el van tökéltve, hogy teljesíti ezt a hivatását és függetlenségét még véráldozatok árán is megőrzi.

A semlegesség fenntartásáról legutóbb, az ausztriai események után a német birodalmi követ újabb nyilatkozatot tett a svájci szövetségi kormánynál. Franciaország és Olaszország részéről csak régebbi nyilatkozatok vannak. A svájci mostani állásfoglalás azonban inkább a Népszövetség címére szól, ahol a benemavatkozási politikának sok szószólója van, s azt is elképzelik, hogy a francia—orosz együttműködés

nyilatkoztak, hogy Anglia ne vállaljon új kötelezettségeket. Jólétesült politikai körök úgy tudják, hogy valamennyi miniszter támogatja Chamberlaint az új kötelezettségtől tartózkodó politika követésében.

Általában az a meggyőződés, hogy Anglia európai kötelezettségei már ma is elég súlyosak és nem szabad növelni őket újabb terhekkel.

### CHAMBERLAIN A BENEMAVATKOZÁSI BIZOTTSÁGHOZ KÜLDI A TOLAKODÓ KÉRDEZŐKET.

Londonból jelentik: Az alsóház hétfő délutáni ülésén a munkáspárti képviselők megkérdezték Chamberlain miniszterelnököt, hogy folynak-e Rómában az angol nagykövet megbeszélései az olasz kormánnyal és nyilatkozzat-e a miniszterelnök a tárgyalások eredményéről.

Chamberlain: A megbeszélések jelenleg még folynak. Az angol nagykövet ismételt tanácskozott az olasz külügyminiszterrel. A tanácskozás során sikerült haladást elérni.

Egyik munkáspárti képviselő azt kérdezte, érteke-e el haladást az idegen haderőknek Spanyolországból való elszállítása tekintetében.

Chamberlain: A képviselő ur intézze kérdését a spanyol benemavatkozási bizottsághoz.

dés népszövetségi jogcimen Svájcban keresztül is megtörténhetik.

### PAUL-BONCOUR FRANCIA KÜLÜGY- MINISZTER ERÉLYES SZAVAKAT AKAR KI- MONDATNI AZ EURÓPAI VISZÁLYOK ELSIMITÁSÁRA.

Párizsból jelentik: Paul-Boncour francia külügyminiszter hivatalbalépése óta hétfőn fogadta első ízben a külföldi sajtó képviselőit. A külügyminiszter a külföldi tudósítók testülete elnökének üdvözlésére válaszolva, a többi között következőket mondotta:

— E pillanatban talán kísértésben van az ember, hogy tulozza a veszedelmeket, miután először félreismerte azokat. Meg kell állapítanom, hogy a helyzet valóban komoly. Azon fátározom, hogy Franciaország tekintélyével megkíséreljem az Európa különböző pontján kirobbanó viszályok elsimitását és a bécsi események visszahatásának elhárítását. A jelenlegi helyzetben fontos lenne, hogy a hatalmak kimondják a szükséges és elég erélyes szavakat, hogy megakadályozzák az újabb erőszakos cselekedeteket.

## Az új helyzet

(S. I.) — La plebiscite est faite, a népszavazás megtörtént — ennyit mondott Poincaré, amikor 1918 novemberének egy ködös napján bevonult Mühlhausenba, az első kis elzászi városkába és nézte az örömmujongást, mellyel a lakosság a francia csapatokat fogadta. Ugyanez történt most Bécsben. A különbség annyi, hogy ezt a bevonulást nem előzte meg háború, a két nép pedig, amely egyesült, ugyanabból a törzsből sarjadt.

Az Anschluss politikai jelentőségét és célszerűségét különbözőképpen lehet mérlegelni. Ezt el is végzi minden nép és minden irányzat a maga érdekeinek szemüvegén keresztül. Egyet azonban nem lehet kétségbe vonni és azt tulajdonképpen nem is vonja kétségbe senki: az a történelmi esemény, melynek valóságát fültanui voltunk mindnyájan, a nemzeti gondolat európai uralmának újabb nevezetes állomását jelenti.

A román sajtó egészen tárgyiszzerűen és nyugodtan nézi az eseményeket. Nem kisebbíti egyetlen szóval sem a lelkesedésnek és nemzeti tűznek kitöréseit, melyeknek a nevezetes négy napon keresztül az egész hajdani Ausztria színhelye volt. Nem lehet mindig alkalmazni Machiavelli mondását. — olvassuk az egyik beszámolóban. — hogy „a nép gyakran a saját maga romlását követeli.” Emlékeztetbe idézi azt a hatalmas népgyűlést, melyen 1936 október 18-án nagy tömegek tüntettek ugyancsak a Heldenplatz-on Ausztria függetlensége és Schuschnigg mellett s felteszi a kérdést: mikor látott világosan a jövőbe az osztrák nép, 1936 októberében, vagy 1938 márciusában? A két jelenség között azonban tulajdonképpen nincsen ellentmondás, ha annak mélyebb értelmét nézzük: senki sem tüntetett 1936-ban sem a német egység ellen, hanem inkább csak valamilyen végleges és megnyugtató megoldás mellett, amely előtt akkor még különböző utak állottak.

Az osztrák nép helyzete tarthatatlan és megalázó volt. Aki ezekben az években Bécsben járt, mindenütt csak nyomasztó hangulattal, szegénységgel, nyugtalansággal találkozott. Az egész élet olyan volt, mint az önmagukkal meghasonlott embereké szokott lenni. Semmi és senki sem tudott az lenni, ami akart vagy tudott volna. Valami sajátságos belső ellenmondás volt abban, ahogyan sorra átvették az összes német kezdeményezéseket: a kampós-keresztből a mankóskeresztet, az autóstradák építését, a népjóléti akciókat, az egyetlen pártot, a fekete-inges biztonsági csapatokat és sok egyéb hasonló berendezést. Az egyetlen új, sajátosan osztrák kezdeményezés a keresztény korporatív állam gondolata volt: ez azonban a legelső kezdeményezéseknél megakadt. Eppen a legutóbbi napokban sokat olvasott az ember azokról a reformokról, melyeket e téren mindenfelől sürgettek. A különböző korporációk összevonásáról, együttes tanácskozások szükségéről s hasonlókról cikkeztek az új rend legtekintélyesebb szereplői. Az új osztrák állam sehogysem tudott kijutni a szabad levegőre, az önálló népek versenyének széles és nyílt síkjára. Igaz, hogy ennek nem egyedül ez a belső ellenmondás volt az oka.

Ezek a német események arra vallanak, hogy a nemzetek lelki kialakulása már régen befejeződött folyamat. Új nemzetek nem tudnak ma már megalakulni. Legkevésbé ugyanabból a népből s még hozzá egymás mellett.

Az elzászi németek 150 évvel ezelőtt a

francia forradalom hevében telődtek meg azzal a francia nemzeti érzéssel, mely őket birodalmi polgárságuk 44 esztendeje alatt állandó ellenállásra tüzelte a német nemzeti gondolattal szemben. A svájciak 400 esztendővel ezelőtt alakultak azzá a nemzeti egységgé, mely őket tiszta németiségük mellett s annak ellenére olaszokkal és franciákkal közös helvét nemzeti érzésben tartja együtt. Ehhez az összeforráshoz hosszú évszázadok szükségesek: azok az évszázadok, melyek leteltek és elvégezték munkájukat. Ezt a folyamatot mesterségesen előidézni és néhány évtized alatt lepergetni, úgy látszik, semmiképpen sem lehet.

Különös játéka a történelmi sorsnak, hogy a nemzetiségi gondolat első döntő politikai patrónusa francia volt: III. Napoleon. Az ő hatóságos segítsége nélkül sokkal későbbben született volna meg az olasz egység. A két román fejedelemség nemzeti egyesülésének is ő volt legfőbb támogatója. A német nemzeti egység gondolatával szemben sem volt elutasító, inkább tétovázó állásponton. A legfőbb érve az volt, hogy előbb-utóbb feltétlenül meg kell értenie egymást azoknak a népeknek, melyek mind politikai, mind világnézeti téren ugyanazt a meggyőződést követik.

Az a nyolcvan esztendő, ami Sedan után következett, rácsfolt erre a felfogásra. Nyolcvan esztendő azonban nem nagy idő népek és államok életében. Még egyáltalán nem dőlt meg az a tétel, hogy a nemzeti gondolat mesgyénjén haladó államoknak meg kell találniuk az együttműködés útját. Az a sorsdöntő erópróba, melyet az európai politika új hatalmas instrumentuma, a német-olasz tengely éppen e napokban fényesen kiállt, arra vall, hogy a fejlődés ebben az irányban halad. Innen messziről úgy látszik, hogy a négy nagy európai népek — az angolnak, az olasznak, a németnek és a franciának — érdekei között egyáltalán nincsenek áthidalhatatlan ellentétek. Sem politikai, sem gazdasági, sem világszemléleti téren. A kontúrok pedig, a formák fő és lényeges vonásai messziről mindig tisztábban és jobban látszanak, mint közelről, hol a részletek elnyelik és megfélemlítik az emberi pillantást.

Egyelőre a kérdés politikai, hatalmi oldala szerfölött nyugtalanítja az érintett európai népeket. Ma ezekben az országokban mindenki csak arra gondol, hogy a békekötésnél Német-

ország 70.580 négyzetkilométer területet és 6 és félmillió embert veszített el, az Anschluss viszont 83.868 négyzetkilométer területnek és közel 7 millió embernek megnyerését jelenti. A veszteség-számla tehát nyereség-számlává alakult át. E számokon túl pedig külön nyereség Németország számára az a földrajzi és politikai helyzet, amit e területnek fekvése és történelmi szerepe magával hoz.

Ez a nyugtalanság egyelőre megakadályozza azt a felismerést, hogy ezzel a történelmi fordulattal tulajdonképpen a nyugtalanságnak és bizonytalanságnak egyik forrása dugult el.

Az osztrák kérdés megoldatlansága az egész Duna-völgyét az állandó tervezgetések és kísérletezések állapotában tartotta. A legkülönbözőbb lehetőségek és elképzelések cikáztak a levegőben. A közép-európai államok diplomáciai állandó tojástáncot jártak éppen e kérdés körül. Hol előre, hol hátra, éppen úgy mint a francia négyesben. Az új probléma sokkal egyszerűbbnek és világosabbnak ígérkezik. Akármilyen irányban alakuljon is ki az új dunai közhangulat, ez a kialakulás most kétségtelenül gyorsabb és határozottabb lesz.

## A spanyol nemzeti csapatok benyomultak Katalóniába

Előhaladás a valenciai tartományban is. — Kettévágják a spanyol köztársaság területét

Salamanca-ból jelentik: A nemzetiek rádió átlomásának hétfő esti közlése szerint a nemzeti csapatok erős tüzérségi és légi előkészítés után folytatták előnyomulásukat és a Guadalupa folyótól keletre újabb falvakat foglaltak el. A köztársaságiak keményen védekeztek, de végül is sok

halott hátrahagyásával vissza kellett vonulniuk.

Saragossából jelentik: A nemzeti csapatok hétfőn este elérték Katalóniát és benyomultak a tartomány területére. Ezenkívül behatoltak Katalóniától délre a valenciai tartomány területére is. A nemzetiek főhadiszállásán arra számítanak, hogy csapataik még e héten elérik a tengerpartot, vet a kormány végleg elvetette.

**GAMELIN TABORNOK FRANCIA VEZÉRKARI FŐNÖK ELLENZI A SPANYOL POLGÁRHÁBORUBA VALÓ BEAVATKOZÁST**

Londonból jelentik: Lapjelentések szerint most már véglegesen eldőlt, hogy Franciaország nem avatkozik be a spanyol polgárháborúba. Blum miniszterelnök és Paul-Boncour külügyminiszter Gamelin vezérkari főnökre bízta a döntést. A vezérkari főnök határozottan tiltakozott minden francia katonai beavatkozás ellen, a terület a koromány végleg elvetette.

**A PAPA KÖZBENJÁRT, HOGY A VÁROSOKAT A BOMBÁZÁSTÓL KIMELJÉK**

Londonból jelentik: Londonban elterjedt hír szerint a Szentszék közbenjárt Franco tábornoknál és arra kérte a nemzeti haderőt, hogy hagyja abba a köztársasági Spanyolország városainak és polgári lakosságának bombázását. A Szentszék közbenjárása kizárólag emberbaráti jellegű

### Legszebb imakönyvek:

Szandor: Katolikus ifjúsági imakönyv	60
Veres Erdélyi imádságos könyv	70
Sz. Lant, Imádságos és énekes könyv	80
P. Boros: En Uram, én Istenem. Ferfiak részére: Félvaszonkötésben	35
Egészvaszonkötésben	45
P. Boros: Mária légy anyám. Nők részére	55
Scheffler: Jézus Neked Élek. Gyermekimakönyv	32

Kapható: könyvosztályunkban.

## Tavaszi kaland

Írta: Szabó Géza

Tévedések elkerülése végett rögtön azon kezdem, hogy nem a régi magyarok gonosz elenségéről, a kunok vezérééről lesz itt szó. Kis történetünk hőse egy gyönyörű dán dogg, mely úrnője szeszélyéből nyerte el ezt az előkelő, de rossz emlékeű nevet.

Oldamur a maga fajtájának kiváló példánya. Karcos testét ragyogóan, fénylő szürke-fekete-fehér foltos szőr borítja. Farka megcsontatlanul szabályos mértani félkörben kunkorodik fel és mélabús szemei határozott értelmet sugároznak. Oldamur a család kedvence. Elkényeztetett jószág; külön kosztot él és akárhogy próbálkoznak is az egyszerűbb, maradék étellel. Oldamur mélyszéges megvetéssel fordítja el azoktól szep, nemes fejét. Határozottan a vegetáriánizmus felé hajlik. A parajt csak áttörve szereti. Meg is látszik rajta az előkelő élet. Finom izlésű törzse olyan hajlékony, hogyha két hátsó lábára áll és első két lábát magastermetű gazdája vállára rakja, egy fejjel nagyobb annál.

Oldamur alig múlt egy éves. Az első esztendőben nem volt vele semmi baj. Mikor már akkora volt, hogy önállóan járhatott-kelhetett a házban, parkban, szemelűnő lett előkelő hajlama. A cselédséggel nem nagyon barátkozott, sohasem tartózkodott a ház hátulsó részében, csak az uraság lakosztályában érezte jól magát és csakis gazdái kegyét kereste. Mintha tudta volna, milyen szép képet mutatnak, órákhozszat türelmesen sétált szőke, filigrán úrnője mellett a park havas útjain s csak akkor szaladt el mellőle, ha egy-egy fácska röpített fel egy bokorból, vagy idegen kutyát kellett a

parkból kikergetni. Ő maga nem hagyta el a kastély belterületét, nem kíváncsított ki a falu utcájára, csak ha gazdáját kísérte ki egyik közeli tanyára.

Egy ily volt ősszel és télen. Mert Oldamurnak így is elég változatosan teltek napjai, mindent megtalált ami szórakozásához kellett és boldog tünyságban hevert a kandalló előtti szőnyegen úrnője lábai előtt. Oldamurt nem gyötörték ősztől, érzések, a téli napok elég hosszúak voltak számára, reggeltől estig minden kívánságát ki tudta elégíteni.

De jött egy idő, amikor Oldamur úrnője mellől hirtelen szökkenéssel iramodott tova, pedig se fácska, se idegen kutya nem mutatkozott. Lihogva rohant előre, majd visszaroht és ideges reszketéssel megtorpant az úrnője előtt. Fejét magasan tartva szaglászott a levegőben, mintha megérezte volna, hogy valami változás megy ott is, vögbe, mint ahogy azok a térségek, melyeket azelőtt fehérnek látott, most halványzöld színpúvá változtak.

Oldamur feltigyelt a tavasz közeledtére. Oldamurban megmozdult az élet.

Megtörtént a csoda is, hogy a nyilvaálló kerlajtán Oldamur kisettenkedett a falu utcájára, körülszaglászott s egy kicsi kerítés előtt megállva, izgatottan tolt be orrát a lécek közé, mert ott belül egy csúnya, piszkos, fekete kis kutyácska volt.

Sok füttyszó tudta csak Oldamurt visszavonítani a megszokott környezetbe. Azontúl Oldamur folyton eltűnt és csak étkezés idejére került elő. Ha a kartajtó be volt téve, felállt két hátsó lábára, gyönyörű rugékony testét megfeszítette, hogy csakúgy ropogott és addig mesterkedett, míg átvette magát a palánkon s rohant eszeveszetten, céltalanul.

Minél sürűbben pattant ki a gesztenye haj-

tása, minél több levél serkent az orgonabokron, Oldamur annál féktelenebbül adta oda magát a tavasznak.

Egy napon Oldamur átvette magát a kerítésen és izgatottan kószált a falu utcáján.

Ezen a napon érkeztek meg az első fecskék, rózsaszínű fátyolba borult a barackfa és felpattantak a nagy virággy tulipánjai. A levegő tele volt a tavasz megejtően lágy fuvallalával és mikor az emberi lények sem tudták hova lenni a felfrissült, pezsgő élet mómorában, ki veheti zokon egy tizenöt hónapos dán doggnak, hogy első tavasza megejtette és kihajlotta túl a házan, parkon, a falu határára is.

Alkonyodott már, mire verejtékesen, porosan, nyelvet lógatva, beért a szomszéd faluba, ahol nem ismerte senki. Szaglászva rohant egy vasrácsos kapu felé, erős fejével belökte azt s vad iramban száguldott, pázsiton, virágokon keresztül a kert végébe egy fehér házikó felé, ahol Bundás a legnagyobb nyugalommal falt egy moslékos tálatartalmát.

Az előkelő, a finom Oldamur, mely csak az áttört parajt szerette, odaállt a moslékos tálat mellé.

Mikor aztán végleg besötétedett és csak a ragyogó tavaszi ég millió csillaga világította meg az idegen környezetet, Oldamur hiába kereste a kiutat. A kapu zárva volt, a kerítés az ő nyúlánk testének is magas; ide-oda kóborolt s idegenszerű állatokat látott itt is, ott is felülni. Nem ismerte az őzeket, nem tudta, hogy vadaskertbe került. De a vadaskertnek éber őre volt és Oldamur, szegény szerelmes Oldamur, akít egy forró tavasz hajtott a tilosba, egyszerűen csak éles füttyszót hallott, majd villanást látott, valami leterítette. Megtört szeme a csillagok felé meredt, melyeket eddig nem is vett észre.

Es így lett Oldamurnak első tavasza az utolsó is

Eredeti közlemény.

**4 évig szenvedtem a legkínzóbb gyomorfájdalmaktól...**

Const. D. P. Neagu, Ghiojd, Jud. Buzău  
 mult év április 7-én következő levelet küldi nekünk: „Tisztelettel hozom szíves tudomásukra, hogy 4 éven keresztül szenvedtem állandóan a legkínzóbb gyomorban, míg kb. két héttel ezelőtt — hála a lapokban közölt értesítéseiknek — informálódtunk az Önök Gastro D. gyógyszeréről, melyet megvásárolva, kijelenthetem, hogy rövid használat után nálam olyan, szinte bihétel- lennek tűnő eredmény mutatkozott, hogy eddigi borzalmas fájdalmaimat teljesen lecsendesítette, amiért kérem fogadják legőszintébb köszönetemet. Szíveskedjenek nagyszerűen bevált gyógyszerükből még egy üveget utánvéttel küldeni, hogy a kurát folytathassam...”

Fenti levél is minden érdeklődő rendelkezésére áll és kérdezzük: mit lehet még ezen őszinte sorokhoz hozzáfűznünk?

Gastro D. kapható gyógyszerárakban és drogériákban vagy postán megrendelhető 135 lei utánvét mellett Császár E. gyógyszerárban, București, Calea Victoriei 124.

**Megszüntették Ausztria tagságát a Népszövetségben**

Külön vonatokon kétezer osztrák munkást németországi körutazásra vittek

Bécsből jelentik: Hétfőn két különvonat futott ki a bécsi pályaudvarról. A vonatok kétezer osztrák munkást visznek Németországi körutazásra.

Genéből jelentik: A Népszövetség főtitkarsága hétfőn a német kormánytól jegyzéket kapott. Ebben a német kormány közli, hogy miután Ausztria önálló állami élete megszűnt, a jövőben Ausztriát nem lehet a Népszövetség tagjának tekinteni.

**Kormányválság Litvániában**

Varsóból jelentik: Beck lengyel külügyminiszter kijelentette a „Daily Mail” főszerkesztőjének, Ward Pricenek, hogy Lengyelország a jövőben teljes mértékben tiszteletben tartja Litvánia függetlenségét.

Itt írjuk meg, hogy a litván kormány lemondott. Smetana elnök nem fogadta el a lemondást. Végleges döntés csak azután történik, ha a jelenleg Svájcban betegszabadságon levő miniszterelnök visszatér Kaunasba. Ugy tudják, hogy a miniszterelnök rövid időn belül visszatér a fővárosba.

**Vakmerő csempészség a prága-bucuresti gyorsvonaton**

Satumare. Saját tud. A prága-bucuresti gyorsvonat hálókocsijának ellenőre vakmerő csempészségről rántotta le a leplet. Az ellenőrnek feltűnt egy román útlevelel utazó fiatalember, aki kövér bőröndökkel Kassán szállt be a hálókocsi egyik fülkéjébe. A fiatalember Királyházán, tehát a román-cesh határ közelében, bőröndjeivel, amelyek most már üreseknek látszottak, átköltözött az egyik harmadosztályú személykocsiba, de a vámvizsgálat befejezése után ismét a régi helyére: a hálókocsiba ült és bezárkózott. Az ellenőr gyanút fogott és ezt közölte a rendőrséggel. A detektívek megmotozták a fiatalembert, akinél 750 darab finom selyemhártyát, 18 kiló selyemárut és 30 kiló gyapjúárut találtak. A teleplezett csempészt Lupu-Iancu Moisenak hívják és bucuresti kereskedő. Vallomásában elmondotta, hogy Királyházán a csempészarút elrejtette a hálókocsiban. Azért szállt át a bőröndökkel, hogy a büntényről a vámosok figyelmét elterelje. Lupu-Iancu Moisei a vámhivatal 150 lei bírsággal sújtotta, azonkívül bűnvádi eljárás is indul ellene.

**Nagy előkészületek Nápolyban és Firenzében Hitler fogadtatására**

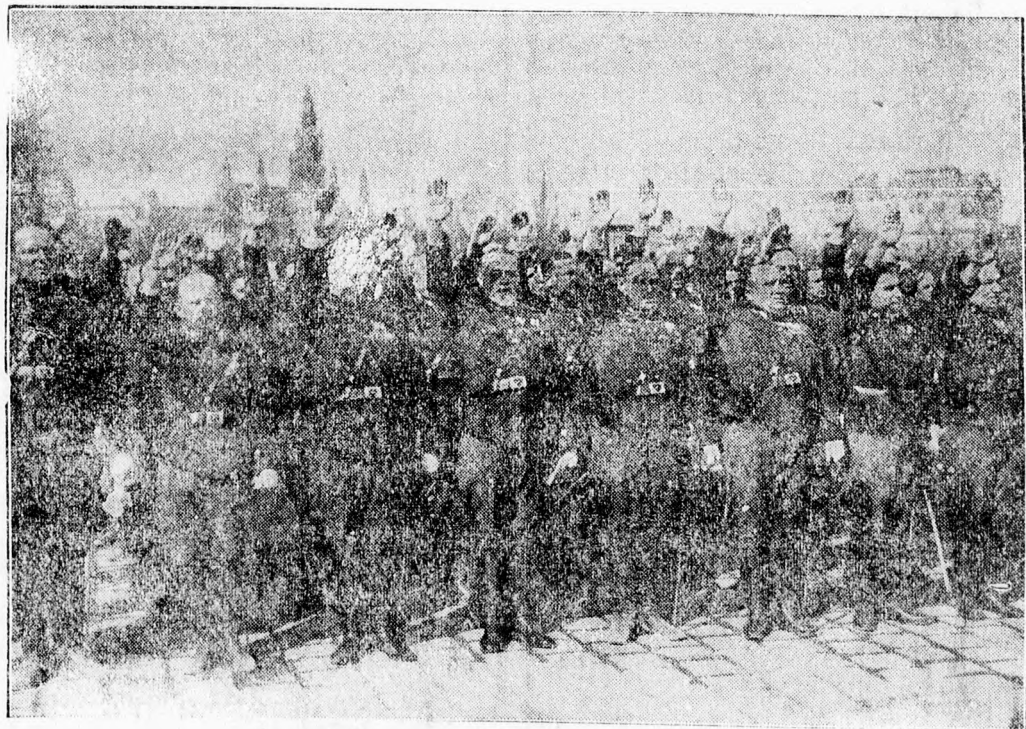
Rómában készen áll a bevonulási út, s berendezték a királyi palota legszebb kilátású lakosztályát. — A katonai díszfelvonulás nagy méretei

Rómából jelentik: Nápolyban és Firenzében nagyban folynak az előkészületek Hitler német birodalmi vezér és kancellár fogadtatására. A városok feldíszítésére alakult bizottságok Ciano külügyminiszter vezetésével dolgoznak. Ciano dönt a díszítési tervet elfogadásáról is.

Rómában az új ostiai pályaudvartól az okori városfalhoz és a Szent Pál kapuhoz vezető negyven méter széles út már csaknem teljesen elkészült. Az utat Hitlerről nevezik el. A birodalmi vezért már érkezésének estéjén nagyszabású kiállítás és pompás zászlóerdő fogadja a pálya-

udvar és a Szent Pál kapu között. A királyi palotában azokat a szobákat készítették elő számára, amelyeknek ablakaiból a legszebb kilátás nyílik Rómára. A lakosztály már készen áll Hitler fogadtatására.

Az olasz lapok úgy értesülnek, hogy a Hitler tiszteletére rendezendő katonai díszfelvonuláson részt vesz a véderő valamennyi fegyverneme, a fasiszta milícia és a fasiszta ifjusági szervezetek. A díszszemlén felvonul 400 ágyú és ugyanannyi tank. Ez lesz az olasz hadsereg legnagyobb díszfelvonulása.



Az osztrák rendőrség felelszküszik a Vezérre.

# Falutanulmány

**Keserű tapasztalatok, ébredő remények egy gazdasági előadói úton**

Lapunk előbbi számában már írtunk volt arról, hogy a treiseaunemeyei Gazdasági Egyesület a Gazdasági Kamara és Gazda Szindikátus megyénk területén u. n. falumunkát kezdett és megfelelő szakemberekkel a több és jobb termelés érdekében hasznos, felvilágosító és oktató előadásokat tartatott. Ezekről az előadásokról szeretnénk most a látottak és hallottak alapján beszámolni s egyben röviden, szintén dióhéjban megemlítenünk az előadások tartalmát is azért, hogy nem csak a gazdaságszaktársaim, hanem a nagyközönség is lássa, mennyi tennivaló vár még reánk, akik pedig sok esetben meg vagyunk győződve arról, hogy ropant okosak, nagyszzerűen felkészültek és előre-látóak vagyunk.

## „GAZDASÁGBÓL AKARTOK MINKET OKTATNI?”

Ez a nagy önbizalom, amit helyes kifejezéssel, elbizakodottságnak nevezhetünk, jellegzetesen rányomja a peesétjét minden gyűlésünkre, összejövetelünkre s ez alkalommal is, amikor a gyűlések megkezdése előtt végignézttem az arcokon és az arcokról a lélekbe is vettem egy kutató pillantást, majdnem fele részvevőnél meg kellett éreznem a ki nem mondott kérdést:

— Mit akartok? Gazdaságból akartok minket oktatni? Minket, kiket a nap első sugarai már a mezőn találnak, akik úgy tudunk dolgozni, mint a barom, akik ebben a munkában nőttünk fel s már tízéves korunkban fogtuk az ekeszarvát?

S mintha az előadók is leolvasták volna az arcokról ugyanazt, amit én, mingyárt az elején bebizonyították, hogy lehet, sőt sokat lehet még tanulni, mert nem elég csak a munka, nem elég csak a szorgalom, hanem tudni is kell azt, hogy miért dolgozunk, miért szorgalmaskodunk s a munka észszerű-e, jövedelmező-e, vagy csak megszokásszerű.

Megdöbbenő és rendkívül érdekes volt pl. mingyárt az első előadásnál, amikor Sára István titkár a talajmunkával kapcsolatban megkérdezte az embereket, hogy miért szántanak háromszor a búza alá?

Mély hallgatás volt a válasz. Egymásra néztek az emberek, mintha egymástól várnának magyarázatot, de felelni alig egy-két esetben tudtak s végül is beismerték, hogy azért dolgoznak ilyen rendszerrel, mert már az apjuktól is így látták.

— Miért kapálunk? — Hangzott a következő kérdés, melyre csak egy esetben adtak helyes és kimerítő feleletet.

A föld hajszácsövessége, a csapadék tárolása, a növények élete mind, új és ismeretlen előadásban került megvilágításra.

## „KI IGY, KI UGY...”

Érdekes volt Micu gazdamérnök előadása is a vetésforgóról.

— Milyen vetésforgóról dolgoznak ebben a faluban? — kérdezte az előadó s hosszas nőgátsára legtöbbször ilyen feleletet kapott:

— Ki így, ki úgy...

De egy bizonyos rendszerről sehol se beszélhetünk s még nagyon messze vagyunk attól, hogy olyan trágaryatelepeket építenénk, amilyenekkel kifogástalan táperő utánpótlást adhatnánk annak a földnek, melynek jobb és

több termése hasznát is hozna a sok munka után.

A legnagyobb meglepetéseket azonban az állattenyésztés körében láttuk. Kovásznay János földbirtokos előadása valósággal rádőbbsentett arra, hogy rengeteg követni való van ezen a téren.

A fehérjék és a keményítő tartalma takarmányok helyes adagolásáról szó sincs. A leggyakrabban azt kellett tapasztaljuk, hogy a takarmánynövények termelése majdnem a semmivel egyenlő s hogy egyebet ne említsék, a kalapácsolom fogalma annyira új, hogy csak intelligens, tanult gazdák tudtak a létezéséről is.

Az u. n. felsővidéken alig van lucerna, lóhere-termelés. Búza, rozs, árpa, pilyóka és lenese s kevés takarmányrépa a főtermelvény, egyebet csak egyesek s azok is félve próbálgatnak, mert kinevetik őket.

A szemes gabonára azonban büszkék. Hogyne, amikor 14 mázsa is termelt búzából. Igaz, hogy forgórendszeren, de még így is rekordnak veszik. Pedig ha megszámitjuk, egy évre csak 7 mázsa az átlag, mert a második évben a föld tartón marad, kell legelőnek.

## VALTOZTATNI KELL EZEN A RENDSZEREN!

— Változtatni kell ezen a rendszeren. Javasolják az előadók, de hamar közbevágnak hárman is az őszinte szóval.

— Nem egyeznek bele a gazdák. Itt örök-ké ez volt a rendszer s azt mondják ez a jó, nem kísérleteznek.

Természetesen ennek arányában kinlódnak, egyre jobban összehuzódnak, mert saját bevallásuk szerint is, ha megszorítják az adóért, még a 30—40 holdasok is néha-csak úgy tudnak fizetni, ha eladnak egy darab földet.

— Hát cukorrépát termelnek-e? Tudják-e, hogy mennyi előny van abból?

Bámulnak. Városunk határában van az utolsó cukorrépa föld, fenn, az u. n. Szentföldön egyetlen gazda se próbálta meg. A többi? Hajtogatja a fejét s mikor az előadó előtűk, az ő adataik bediktálása alapján a legmérsékeltében sikerült cukorrépa-termést és a búza között von számszerű hasonlatot, csak bámulnak azon, hogy egy hold cukorrépa 4—5 hold búza hasznát is meghozza.

## ROSSZUL SZEREPELTÜNK...

Rengeteg ilyen tapasztalatot tudnék még felsorolni, de a szomorú képek előhívása csak mind, mind éhheletlenségünk mellett bizonyít s nem szolgál örömeinkre semmiféle téren.

Az, hogy ezt az élhetetlenséget most nyil-

# A francia keresztény mezőgazdasági munkások országos nagygyűlése

Párizsból jelentik: A keresztény mezőgazdasági munkások szindikátusának országos kongresszusa a napokban kezdődött meg. A kongresszuson a szindikátusok hivatalosan is magukévá tették a nagy szociális pápai körlevelekben lefektetett keresztény katolikus tanítást (Rerum novarum, Quadragesimo

## Időt és pénzt

**takarít meg,**

**ha bevezetted**

**a telefont**

tan és őszintén a szemünk elé tárták, hogy sok tudálemos és álkos embernek torkán akasztották a szót, bár keserű pirula volt, de szerítem megfizethetetlenül hasznos. Ezek az előadások elűtően a többiektől, nem simogattak, nem nógattak, hanem egyenesen végig vágta rajtuk.

Kellott. És kell ezután is. Mert alszunk vagy ha nem alszunk, bölcsekedünk és ezzel lemaradunk. Ha valahol újítást látunk, mi bírálgatással lekezeljük, ha pedig valaki eddig szépen, óvatosan célzást tett arra, hogy haladni kellene, gögös nagyképűséggel nyugtatgattuk, hogy tudunk eleget és ha egyetlen egyszer számunkérték, — szomorú, de rosszul feleltünk, rosszul szerepeltünk.

Szomorú, de nem szégyenletes azonban még se ez a dolog. Sőt meg kell köszönni testvérek, mert ezzel valószínűleg vége is lesz a maradi, a robotgazdálkodásnak ezen a vidéken is s azok a kevesek, akik eddig nem mertek újítani, mert nem akarták magukat gúnylárnyának faluszerte kitenni, most nyugodtan kezdhetnek a haladószellemű munkához.

Idézem az előadók szavait:

— A gazda könyvből nem gazdálkodhatik, — de könyv nélkül se.

Ma nem elég csak az ekeszarvát fogni, hanem a munkában kifáradt kézzel sokszor meg kell fogni a könyvet is, onnan meg kell tanulni a gazdasági újításokat, melyek vastagabb és zsírosabb kenyeret biztosítanak.

Akik pedig ilyen kenyeret ajánlanak nekünk, azok jó, okos és becsületes munkát végeznek.

FÖLDI ISTVÁN.

# Zarándokvonat — a nemzetközi — Budapestre

Utlevél nélkül! május 24-től 29-ig. :: Jelentkezni lehet minden plébánián. :: Jelentkezési határidő április 10. Utlevél nélkül!

## A kormány tagjai értekezletet tartanak az országos közmunkák tavaszi sorrendjéről

Bucuresti. Saját tud. A kormánynak vidéken tartózkodó tagjait keddre a fővárosba hívták. A miniszterek különböző értekezleteket folytatnak le Miron Cristea miniszterelnökkel, akivel a tavaszi munkaévadban elvégzendő munkák terveit beszélik meg. A kormányt különösen a nemzetközi műút továbbépítése fogja foglalkoztatni, ami megfelelő összeköttetést fog létesíteni Istanbulal.

## A bucuresti német és cseh követek a külügyi alminiszternél

Bucuresti. Saját tud. Petrescu Comnen külügyi alminiszter hétfőn hosszabb kihallgatáson fogadta Ugo Solo olasz nagykövetet, Fabricius német nagykövetet és Verca cseh-szlovák követet.

## Teljesen kifosztották Beldiman volt nagykövet brasovi villáját

Milliók értékű kincseket vittek el a betörők. — Nyomravezetnek a rablott érdemrendek

Braşovból jelentik: A Braşov környéki Dărste községben nagyarányú betörés történt, amelyhez a határa évtizedek óta nem emlékeznek a romániai bűnügyek történetében. Kirabolták Beldiman romániai volt berlini, bécsi és római meghatalmazott miniszterének 18 szobás luxusvilláját, melyben valóságos kincsek voltak felhalmozva. A bűnelőzményzet csak másnap reggel vette észre, hogy a betörők ugyiszólván kifosztották a villát. Alkalmossal hatoltak be a lakásba, drága ruhadarabokat, perzsaszőnyeget, orosz szőnyeget, aranyrudakat, arany- és ezüst-kupákat, egy 200 ezer lei értékű távcsövet, különböző arany- és ezüsttárgyakat, kétféle millió lei értékű szőnyeget és a többi között egy bőröndöt, melyben Beldiman kétszáz, 40 éves szolgálata alatt szerzett kitüntetései voltak. Eltűntek a villából igen fontos történelmi dokumentumok is. A rendőrség a betörők nyomában van. Érdekes nyomon indult meg a vizsgálat: a bőrönd kinyílt a betörők kezében és igen sok kitüntetés hullott a földre és jelzi a betörők távozásának irányát.



Építik a párizsi világiállítás pavilonjait. A képen az orosz pavillon óriás szobrai látványosak, amint — elég stílusosan — az oroszországi építőknek — a leszállt fejuket leszállítják a pavillon tetejéről.

A transsilvániai telefonelőfizetők számára, a jövő héten kerül nyomás alá

# a telefonkönyv

Azoknak

## az új telefon-előfizetőknek

a neveit, akik legkésőbb március 26-ig, azaz szombatig előfizetnek a telefonra, bevezetik az új telefonkönyvbe.

Felkérjük mindazokat, akik a mostani telefonkönyv beírásain valamit

## változtatni óhajtanak,

hogy ezt a kívánságukat legkésőbb március 23-ig, szerdáiig közöljék a Telefon hivatalal:

**Oradea, Bulv. Reg. Ferdinand 2.,**

ahol mindenféle változtatást ingyen eszközölnék.

## Az új büntetőtörvénykönyv rendelkezéseit az új alkotmány szerint kiegészítik

Az igazságügyminiszterium nagyfontosságú megbízást adott a törvényvé emenyező tanácsnak. — Külön bizottság készíti az új törvénykönyv tervezetét

Bucurestiből jelentik: A törvényvéleményező tanács megbízást kapott az igazságügyminisztériumtól, hogy a büntetőjogi törvénykönyvet és a büntető peres eljárás szabályait hozza összhangba az új alkotmány rendelkezéseivel. Ugyanis az a helyzet állott elő, hogy az új alkotmány új büntetőeljárásokat létesített. Így a közpénzek gondatlan vagy sikkasztó kezelését súlyosabb minősítésű bűntettként kell elbírálni, a mások vagyona felosztásáért való propaganda is büntetett s éppendy az adófizetés elleni és osztályharcos eszmeterjesztések is. Az esküdtsek megszüntetése is új bírósági szervezeti intézkedéseket tesz, szükségessé.

A halálbüntetésnek az új alkotmány 15. szakasza által történt behozatala is új törvényhozási problémákat támaszt. Ugy a büntetőjog anyagi szabályait, mint az eljárási szabályokat az új büntetésnemhez képest át kell alakítani.

Mindezeknek az új feladatoknak a megoldására a II. Károlyról elnevezett büntetőjogi törvénykönyvet pótló törvénykönyvvel kell kiegészíteni. A törvényvéleményező tanács ez új törvénykönyv kitervezésére kapott megbízást. A tanács Ionescu-Dolj elnököt és Urăbescu egyetemi magántanár előadót szűkebb bizottságként kiküldötte, hogy a tervezet javaslatát elkészítse.

Az igazságügyminisztérium mellett az egységesített törvénykönyvek alkalmazásában való adatgyűjtésre és tanácsolásra egy bizottság is működik. Ennek a bizottságnak az a rendelkezése van, hogy a bíróságoktól beérkező kérdésekre választ adjon az egységesítő törvénykönyvek és a korábbi törvényrendszerek közti ellentmondások kiegyenlítésére. Pontosabb észrevételek és elvi álláspontok szükségese is előáll a bizottság munkájában. Ilyen esetben a törvényvéleményező tanács elé kell vinnie a kérdést, s a tanács az új törvénykönyv tervezésénél is ezeket az eseteket figyelembe veszi.

szekre választ adjon az egységesítő törvénykönyvek és a korábbi törvényrendszerek közti ellentmondások kiegyenlítésére. Pontosabb észrevételek és elvi álláspontok szükségese is előáll a bizottság munkájában. Ilyen esetben a törvényvéleményező tanács elé kell vinnie a kérdést, s a tanács az új törvénykönyv tervezésénél is ezeket az eseteket figyelembe veszi.

### FEBRUÁR ÉS MÁRCIUS HÓNAPOKRA KONGRUAELEMELÉST KAPNAK A REFORMÁTUS LELKÉSZEK

Chujról jelentik: A református egyházi hatóságokhoz 6834—1938. szám alatt leirat érkezett, amely szerint Vásárhelyi János püspök kérésére a vallásügyi minisztérium eltörli a lelkészek által fizetett áldozati adót. A tájékoztatás nem közöl részletes felvilágosításokat az eltörölt adók nemeiről, sem pedig összegéről. Ugyanez a leirat közli azt is, hogy február és március hónapokra a lelkészeknek 800—2000 lies államsegélyt folyósítanak a lelkészi fizetésekkel arányosan. Az egyházi hatóságok ígéretet kaptak arra vonatkozólag, hogy az új költségvetési év megkezdésével, tehát április elsejétől kezdve rendszeresen felemlik a református papság államsegélyét.

Az unitárius egyház lelkészei, hír szerint, szintén államsegélyben részesülnek. Erről a püspökség még nem kapott hivatalos értesítést, de magánértesülések megerősítik az államsegély felemlésére vonatkozó híreket.

Moldován István:

# A bécsi „Sangerknaben”-ek Pozsonyban

Pozsony, március hó. A felvidéki főváros idei színházi évszakában eseményszámba ment a bécsi énekiskola növendékeinek vendégzereplése. Bécsben, mint ismeretes, 10—14 éves fiúk számára iskolát tartanak fenn, ahol a tehetségesebb gyermekek elsőrangú zenei kiképzésben részesülnek. A bécsi Stephansdom kórusában is ezek a gyermekek énekelnek.

Erdekelt ez az előadás, de kíváncsi voltam a pozsonyi színházra és a színházi közönségre is. A Hviezdoslav-terem van a színház. Mingyárt mellette van a román konzulátus a Goethe-utcán, föle balra a „Notre Dame” apácák kis temploma és intézete, amely most is olyan sután-befejezetlenül áll, mint amikor II. József rendelkezése az építést meg kellett szakítani.

A színház pár perc alatt megtelt. A földszíntet, a három páholy-emeletet, de a legtávolabbi álló karzat-helyeket is rövidesen elfoglalták. A színház legkimaagszóbb helyén van a város címere: A régi vár három tornyával. A színpad karpitján pedig egy remek, izalaggal befutott, barokk-kapu háttérben Pozsony városa a Dunával és a koronázó-templom mellett épült 4 torony fellegvár.

Feltűnt az, hogy németül beszélnek. Ez még a régi német alapítású város hagyománya.

## KOMOLY MŰVÉSZET A GYERMEKEK TELJESÍTMÉNYE

Pár percnyi várakozás után félrehúzták a függőnyt. A fekete-zongora két oldalán 9—9 fiúcska áll, kettős sorokban. Baloldalt az első sorban öt, jobb oldalt a második sorban öt. A hatuleők alacsony emelvényen állnak. Egyforma ruhákban. Fehér matróz blúz, fekete hosszú nadrág, lakk-cipő.

Csakhamar megjelenik a dirigens is. Magas sovány, profesor-külsőjű német.

Az előadás első részében liturgikus darabok szerepelnek: Haec est dies, Christus natus est nobis... Egy régi mise-sequentia, majd rövidebb motetták német szerzőktől. Kifogástalan technikával és bizonyára sok-sok türelmes gyakorlat-tal tanulták be e nem könnyű darabokat. Gondosan kiválasztott darabok, amelyekben szépen érvényesül az egyházi zenének a liturgikus szöveg tartalmát kidomborító sajátosága. A darabok alapötöne az emelkedett természetfeletti érzések mértéktartó kifejezése. Amint az Egyház liturgiájában, bármely változatos érzelmeket is fejez ki, sohasem enged meg semmilyen szélsőséget. — Ugy zenéjében is a kifejezés bizonyos méltóságot kívánja meg. Megértettem, hogy miért írja elő az Egyház, hogy liturgikus kórusában csak férfiak vehetnek részt. Milyen szépen énekeltek ezek a gyermekek a magasabb fekvésű énekrészeket! Talán természetesebb és az Egyház előírásainak megfelelőbb lenne székesegyházaink kórusába bevinni ezeket a gyermek szoprán hangokat. Megérné a betanításukkal járó fáradságot.

Énekük végén felviharzó tapsot egyforma főhajással köszönik meg, majd párosával jobb- és bal oldalon eltávoznak.

## TUDNAK AM EGYEBET IS!

Második jelenetben kedves, biedermeier korra emlékeztető ruhákban jelennek meg. Fele most már kis-ányának van öltözve. Páros, zenés jelenet. Boldog játékos mese hősei elevenednek meg. Oly természetességgel mozognak, mintha nem is idegen ország, idegen város színpadán, hanem a bécsi Práter homokos sétányain hancuroznak. A páros jelenetknél, szóló éneknél művészi színvonaluk tudatában vannak. Ez még mireánk is hatással van. Nem tűnik fel komikumnak, mikor a kis fiú „Mici” egy kis bécsi szentimentalizmussal így énekel: „Oh Franz, wie ich dich liebe!”, sőt azt is alig vesszük észre, hogy a „férfi” partnere egy terccel magasabban replikázik.

Alapos iskolázottságról és gyakorlatról tesz tanúságot a latin szöveg helyes hangsúlyozása. Mikor németül énekelnek, akkor veszem észre, mennyire nem lehetett könnyű begyakorolni a latin gregorián zene-szöveg ritmus kedvéért kihangsúlyozott „r” hangzóit. Ez nagyon is eitér a bécsi raccsoló dialektustól.

Előadásuk utolsó részében ismét mint énekar szerepelnek. Főleg német darabokat adtak. Itt igazán otthon voltak. Különösen nagy sikere volt az egyik kis énekeknél, aki több számot egyedül énekel.

## MEGSZERETTÉK A „SANGER-KNABENKET”

A közönség választékos izlésű pozsonyi pártárok és főiskolai hallgatók, elismeréssel és bizonyos büszkeséggel hagyták el a színház épületét.

Itt még mindig megvan a kapcsolat a régi emlékekkel és egy ilyen bécsi társaságnak mindig meg volna a sikere németes jellegű város közönségének körében.

Öt óra körül lehet. A mai délután, szombat estén, már ügyis megkezdése a vasárnapi munkaszünetnek. A ragyogóan kivilágított kávéházak lassan benépesednek. Messze Transylvaniából ideszakadt, XX. század vándora, néhány magyar társamál igyekszem hazafelé. A Duna felé víz utunk. Más úton hamarabb otthon lennénk, de ez kedvesebb. Tagasabb innen a kilátás. A folyam baloldali szélesebbre akarják kiépíteni, ezért a folyam medréből foglalnak el egy részt. A kotrógépek már hosszú vonalon, széles kúp-alakú halmokat hordtak össze. A Nap már leáldozóban van. Korongjának csak egy része látszik ki az ausztriai havasok közül. A napnyugta pazar színpompáját figyeljük a vízen. A Duna medrében sorakozó homokrakások úgy tükröződnek a vízben, mint távoli bércek hóval fődött csúcsai...

## Az itt felsorolt könyveket kiváló orvos-tanárook és szakorvosok írták, akik az Ön panaszain segíteni akarnak!

A rákbetegségről. Dr Verebély Tibor egyetemi tanár	ara 30 Lei
A diétás konyha technikája. Dr Sós Aladár egyetemi tanár	„ 240 „
Hogyan éljen a szívbeteg ember? Dr Bodon Károly egyetemi tanár	„ 95 „
Nyerskoszt. A nyers diéta mint természetes gyógytényező. Dr Bucsányi Gyula eü tanácsos.	„ 110 „
Az érlelmeszedés gyógyítása és kezelése. Dr Bucsányi Gyula főorvos	„ 55 „
Alkoholizmus. — Alkoholkérdés. Dr Donáth Gyula egyet. tanár	„ 40 „
A reumás bajok házi kezelése. Dr Engländer Árpád szakorvos	„ 90 „
A fiatal anya. Dr Földes Lajos főorvos	„ 95 „
A női betegségekről. Megelőzés — Gyógyítás. Dr Földes Lajos főorvos	„ 125 „
Táplálkozás. Gazdagon illusztrálva. Dr Gáspár János	145 „
A pszichanalízis mint módszer. Dr Hermann Imre	„ 75 „
A cukorbeteg kosztja. Dr Horvai Lajos főorvos	„ 95 „
Anyagszerebetegek. (Reuma, köszvény, vesebaj, cukorbetegség.) Dr Horvai Lajos főorvos	„ 90 „
Hogyan kerülhető el a korai öregezés? Dr Káldor Miklós főorvos	„ 110 „
Az ötvenéves ember. A kritikus kor betegségei. Dr Káldor Miklós főorvos	„ 215 „
Hogyan éljen a gyermek- és bálhatos ember? Dr Lukács Pál főorvos	„ 110 „
...kell a sportolónak saját testéről tudnia? Dr Kellner Dániel	„ 105 „
Az elhízás és a soványító anyagok. Dr Lukács Pál főorvos	„ 95 „
Hogyan éljen a vesebajos ember? Dr Lukács Pál főorvos	„ 95 „
A tuberkulózis megelőzése és gyógyítása. Dr Müller Vilmos főorvos	„ 110 „
Tápszerek és kész ételek tápértéke. Tápanyag, só- és vitamin-tartalma	„ 45 „

Kaphatók: könyvsztályunknál

ESEMÉNYSZÁMBA MEGY olaszországi társasutazásunk, amit ezidén az Eucharisztika. Világkongresszussal kapcsolunk össze. Isérje figyelemmel a lapjainkban megjelenő részletes tájékoztató közleményeket.

## Acélszimfónia

### — acélidezeknek

Azt előre bocsátom, hogy nem vagyok tulajdonos zenebolond. A bankótákat ugyan szeretem, de az Operában tíz éve nem voltam. Ugylátszik, nem is igen számítanak a megjelenésekre, mert az igazgatóság idáig hallgatólagon tudomásul vette távolmaradásom. Nem szóltak, hogy miért nem megyek. Lám, innen a „Tökalsóból” kétszer is átszalajtatja a tulaj a csapatot, ha egy hétig elmaradok. „Már aszittük, hogy beteg a szerkesztő úr, — mondja, — mivelhogyhát régen teccett nálunk járni. A Borgulya ur aztat üzeni, hogy szivesen vendé, ha ismét elteccene gyönni... és aztat a kis resztlit, amivel multkor adós teccett maradt...” Hát nem tetszett ugyan, de kénytelen voltam az általános világválságra való tekintettel a számlát felírni. Nem sok, a fél melényzseemből kifizetem, ha megütöm a főnyereményt. EGYELŐRE persze, még nincsen sorsjegyem...

Ebben a „Tökalsóban” muzsikál Turcsi Miki és harminchárom vályogvetőből álló zenekara. A harmincháromból rendszerint harminc beteg, vagy nem jön el, de három füstös is eléggé érti a dolgát. Remek cigányok! Muzsikálni ugyan nem tudnak, de úgy isszák a rumot, mint a vöcsök. Egy deci: egy hajítás, ettől ők nem térnek el, nagyon következetes és állhatatos a banda. Viszont két liter után már nekik is, nekem is mindegy a koncert minősége, csak dallás legyen. Zene-bona.

Bor mellett még valahogy megérti az ember, hogy kissé félreccsúzik a nyirettyű és kan-durbaan húzzák el a „Sej haj Rozit...”, ám ami Amerikában történik, az már számártság. Oda nem jár, hanem vatta kell!

Az egyik newyorki hangversenyen ugyanis bemutattak két „modern és realista” szerzeményt, Perde Grofe nevű zeneszerző új darabjait: az „Acél-szimfóniát” és a „Hollywood szivittet”. Akik túlélték a művészi élményt, aszongyák, hogy remek volt. A vatta. A művek már kevésbé.

A szimfónia tudniillik egy acélglyár üzemét beszéli el dalban, az összes kopácsolókat és nyirkorgásokat mezenésítve. De hogyan? A primhegedűsök mellett pl. vasat fűrészelt egy fickó, a trombiták között szerepelt a gőzkürt, a nagydob mellett kalapácsal addig ütötte a vasat a koncert-kovács, amíg meleg lett — a közönség alatt a szék. Kis aszfaltfúró gép halk zörgéselése, srófok csikorgatása, valamint motorberregés tarkította a szimfóniát, amelyben kellő szerep jutott a villamos sínvágó-készüléknek is. Bizonyára mindenki ismeri, valamivel nagyobb hangja van, mint egy negyvenkettes és feles ágyunak.

Ezután kis szünet következett, hogy a hallgatókat felloccsolják és a mentők elvigyék az időközben megbolondultakat, majd Mr. Perde másik művét zörögte le a zenekar. A „Hollywood szivitt”-ben filmfelvétel gépek kattogtak, a nagybőgőt tubogte a rendező hangja, éles fütyök hangzottak el, irógép berreggett, seprű suhogott, ajtó nyekergett és hat pár cipő kopogása érzékeltette a görlok táncát. Ekkor már a botfüllü hallgató is széklábat kapott fel, hogy a zenekarra hajtsa. Babérkoszoru nyilván nem volt, hát ilyenkor azt hajít az ember, ami a kezeiügyébe esik.

Az amerikai lapok enyhén dicsérték Mr. Perde érdekes kísérletét, amely fűrészeléssel kezdődött és botrányal végződött, szerintem azonban ez a zene nem zene! Csak zaj. Ricsaj. Nekem nem kell belőle! Akkor már inkább hallgatom a „Tökalsóban” Turcsi Miki fűrészelését és a Dundus okarinájának nyivakolását. Különösen, ha előre bmondják, hogy melyik nótát játsszák. Egyébként ugysem lehet kitalálni.

K. A.

# HIREK

## MAGYAR LAPOK

Keresztény magyar politikai napilap

Oradea, Strada Regele Carol II. 5.

ELŐFIZETESI ÁRAK. Belföldön: Egész évre 800 félévre 400 negyedévre 210, egy hóra 70 lei.  
Magyarországon: Egész évre 50 P, félévre 25 P, negyedévre 15 P. Egyes szám ára 20 fillér, vasárnap és ünnepeken 24 fillér.  
Postatakarékpénztári csekk számlánk száma: 80.037.  
Telefon: 27.

Cluj-i szerkesztő: dr. Sulyok István

Kéziratokat nem örvünk meg és nem adunk vissza.

### Időjárás

A bucaresti időjárásutató intézet jelentése szerint a várható időjárás: Mérsékelt déli szél, változó felhőzet, a hőmérséklet nem változik.

Zürichi zárlat. Párizs 13.18 fél, London 21.64 egynyelcad, Newyork 436.31, Brüsszel 79.37 fél, Milánó 22.95, Amszterdam 241.12 fél, Berlin 174.90, Bécs — schilling 60, Prága 15.21, Varsó 82, Belgrad 10, Bucuresti 325.

Huszonnégy óra alatt összeírják az összes timisoarai zsidó lakosokat. Timisoara. Saját tud. A városvezetőség rendeletét adott ki, amelynek értelmében 24 óra alatt a városban lakó összes zsidó lakosok névjegyzékét össze kell állítani. A rendelet következtében a városi közegek minden háztulajdonosnak ívet készítenek, amelyre a háztulajdonos ráírja zsidó vallású lakóinak nevét. Az adatokért a háztulajdonos felelős, vagy aki a beírást végezte. A kiosztástól számított 24 óra alatt összegyűjtik az iveteket, hogy azok alapján a város a jegyzéket összeállítsa. A rendelet, amely kifüggesztése után azonnal életbe lépett, hangsúlyozza egyébként, hogy hamis adatok beírása, vagy valakinek a listából való kihagyása a törvény alapján súlyos büntetést von maga után.

### MELLŐZIK AZ ADÓBIZONYÍTVÁNYT AZ ILLETŐSÉGI BIZONYÍTVÁNY KIADÁSÁNÁL.

Bucuresti. Saját tud. Mint ismeretes, az utóbbi időben az illetőségi bizonyítványok kiadását attól tették függővé, hogy az illető polgár felmutatja-e az adóbefizetését igazoló bizonyítványát, vagy sem? Ez az eljárás rendkívül megnehezítette a honossági felülvizsgálás alá eső polgárok okmányainak a kiállítását. Ezért az igazságügyminiszterium közbenjárt a belügyminiszteriumban, hogy a közigazgatási szervek a honossági felülvizsgálás alá eső polgárok okmányainak kiállítását, illetve kiadását ne tegyék függővé attól, hogy kifizették-e adójukat.

AMERIKA MEGTILTOTTA A SPANYOL KÖZTÁRSASÁGIÁKNAK VALÓ FEGYVERSZÁLLÍTÁST. Washingtonból jelentik: Az Egyesült Államok külügyminisztériuma visszautasította a valenciai kormány követének kérvényét, amelyben szabad fegyvervásárlásra és szállításra kértek engedélyt. Egyben meg is tiltotta a fegyvervásárlást és a szállítást.

Husvétii őrleést engedélyeztek a falusi malmoknak. Satumare. Saját tud. A földművelésügyi minisztérium korrendeletemben értesítette a megyei hatóságokat, hogy a falusi malmoknak ugynevezett husvétii őrleést engedélyezték. Az országban a malmokat tudvalevően osztályozzák s a falusi malmok fehér lisztet nem készíthetnek. A földművelésügyi minisztérium most megengedte, hogy a falusi lakosság házi használatára — tekintettel a husvétii ünnepekre — április 2. és 22. között a malmok fehér lisztet is őrölhetnek. A mennyiség azonban korlátolt, amennyiben a rendelet minden családtag után 50 kiló fehér liszt őrlését engedélyezi.

KILENCVEN ÖREG MUNKÁS HUSZONÖTÉVES JUBILEUMA. Budapestről jelentik: Megható ünnepség folyt le hétfőn az iparügyi minisztériumban. Bornemisza iparügyi miniszter elismerő oklevelet és fejenként 100 pengő pénzjutalmat osztott ki 90 érdemes munkásnak, akik 25 évig egy munkaadónál szolgáltak és az 50-ik életévüket betöltötték. A miniszter megleghány beszédet intézett a munkásokhoz.

JAPÁN TISZTEKET TARTÓZTATTAK LE A BOSTONI HAJÓYÁRI HID LEFÉNYKÉPEZÉSE MIATT. Cambridgeből jelentik: A rendőrség letartóztatott három japán tengerészisztet: Jodsi és Nisimura hadnagyokat, valamint Sito műszaki tisztet. A japán tiszteket abban a pillanatban fogták el, amikor lefényképezték a Cambridge és Boston közötti Harward-hidat, a bostoni hajóyárak közelében. A tisztektől elkobozták a fényképezőgépeket és az irattáskákat.

Másodszor is kigyulladt Satumare város erdeje. Saját tud. Megirtuk, hogy a Satumare-someutai keskenyvágányu vonat mozdonyának egyik kipattant szikrája felgyújtotta a város tulajdonát képező Gorun erdőt, amely 60 holdnyi területen teljesen leégett. Az elégett erdő 15 éves volt. A kárbecsülő bizottság még el sem készült munkájával, amikor az erdő egyik távolabbi része is kigyulladt. Itt szerencsére idejében észrevették a tüzet és a pusztulásnak sikerült elejét venni. Mindössze egy holdnyi erdő rész égett le. A város vezetősége elhatározta, hogy a kár megtérítését a CFR igazgatóságától kéri, mert a tűz a vasut mulasztása miatt keletkezett.

JEGYCSALÁS MIATT LETARTÓZTATTAK A IASI-KÖZSÉGI FÜRDŐ IGAZGATÓJÁT. Bucuresti. Saját tud. Tegnap váratlanul letartóztatták a iasi-i községi fürdő igazgatóját. A vizsgálat, amelyet az ügyészség a polgármesteri hivatal feljelentésére ellene indított, megállapította, hogy az igazgató összejártsza a személyzettel, hamis jegyeket adatott el, amelyek árát ő tette szebre. Így a fürdőnek napi 2000—2500 leit hiánya volt, noha igen nagy látogatottságnak örvendett. A kár több millió lei, mert az igazgató évek óta folytatja ezt az eljárást.

\* Ingyenes felvétel zárdába. Assisi Szent Ferenc Leányaj betegápoló nővérek rendjének egy kegyee jötevéje újból lehetővé tette azt, hogy komoly hivatással bíró 8 (nyolc) olyan hajadont, akik a középiskolának legalább 2—4 osztályát jeles eredménnyel elvégezték, hozomány és kezenye nélkül felvehetnek rendi jelöltnek. Életkor 16—30 év. Személyesen vagy kérvény útján (ez utóbbi esetben fénykép, orvosi, erkölcsi és iskolai bizonyítvány, valamint keresztlevelel és az állampolgársági bizonyítvány csatolandó) a rend tartományi főnökénél jelentkezhetnek: Radna, Str. Alexandru 28.

SZTRÁJKBA KEZDETT EZERKÉTSZÁZ BUDAPESTI HARISNYAGYÁRI MUNKÁS. Budapestről jelentik: Gazdasági szakköröket nyugtalanságban tartja az a tény, hogy kilenc budapesti harisnyagyárban megállt a munka és ezerkétszáz munkás sztrájkol. A munkások 15 százalékos béremelést kérnek. Valószínű, hogy kérésük hamarosan teljesül.

Kísérleti célokra mezőgazdasági telepeket létesítenek Satumare megyében. Satumare. Saját tud. A Mezőgazdasági Kamara a megyében kísérleti célokra öt mezőgazdasági telepet létesít. A telephez beosztott vegyészek megvizsgálják a környék talaját és a földműveseknek a talajnak legjobban megfelelő vetőmagvat szállítják, kedvezményes áron. Satumare határában is lesz egy ilyen kísérleti telep. A telepen gyapotnövényt is vetnek annak a megállapítására, hogy lehetne-e Satumaren gyapotot trmelni. A kamara vezetősége legutóbbi ülésén elhatározta, hogy nagymennyiségű nemesített gyümölcsfa-csemétét bocsát a gazdák rendelkezésére. Az időközi bizottság felhatalmazására a kamara igazgató tanácsa számos mezőgazdasági gépet vásárol a Resitától. A gépeket a vételárnál húsz százalékkal olcsóbban adják el az igénylőknek, akik a gépeket a járási székhelyen vehetik majd át.

Alja Rachmanova:

## Halhatatlan szerelmes

(Tolsztoj házassági tragédiájának regénye.)

Dante kiadása.

Ara 202 Lei és portó.

Kapható: könyvostályunknál.

## Nagypénteki szentsír-Corpusok

a legszebb kivitelben kaphatók:  
keményöntvényű terralit anyagból, természetű szinezéssel, 100 cm. hosszú . . . Lei 7200.  
122 cm. hosszú . . . Lei 9400.  
Tiroli faragású, fából faragott szentsír Corpus természetű szinezésben, 115 cm. hosszú . . Lei 7200.

Ugyanott összes kegytárgyak és templomi berendezési tárgyak kaphatók:

# „MISSIO“

Timisoara I., Lonovics u. 4.  
Püspöki palota.

Beiktatták Timisoara új polgármesterét. Timisoaráról jelentik: Folyó hó 20-án, szombaton iktatták be hivatalába Rodrigo Modreanut, Timisoara új polgármesterét. A beiktatásnál megjelent Praporgescu ezredes megyefőnök, a város főtisztviselői és a város közéleti vezetői.

VALTOZÁS A MAGYARORSZÁGI VASUTAK VEZETÉSÉBEN. Budapestről jelentik: Szenn Ottó államtitkár, a MÁV igazgatóságának elnöke szabadságra ment és julius elsejével megválik tisztségétől. Szenn Ottót nemrég nevezték ki titkos tanácsossá. Utóda Lahner Kornél, eddigi elnökhelyettes lesz.

JÖJJÜN TAVASSZAL ITALIÁBA. A Magyar Lapok ezidei nagy olaszországi társasutazását az Eucharisztikus Világkongresszussal kapcsolja össze. Ez a társasutazás valóban eseményszámba megy és mindezek ellenére olyan olcsó, hogy azon a szerényebb anyagiak fölött rendelkezők is, minden nagyobb megerőltetés nélkül részt vehetnek.

„Fekete kéz“ akart zsarolni Timisoarán. Timisoara. Saját tud. Ismeretlen „Fekete kéz“ tünt fel a napokban Timisoarán. A „Fekete kéz“ — természetesen elferdített irással — levelet írt Halle Ernő dr-nak, hogy péntekről szombatra virradóra éjszaka vigyen 30 ezer leit a parkba s helyezze el a bokrok között. Halle dr a megjelölt időben el is ment a kijelölt helyre s egy csomagot vitt magával, amelyben azonban ezresbankók helyett természetesen csak értéktelen papíros volt. A kritikus időpont után az ügyvéd azonnal jelentést tett az esetről a rendőrségnek s azt is elmondotta, hogy amikor a csomagot magával vitte, úgy tünt fel neki, mintha állandóan követnék volna. A rendőrség nyomban a helyszínre ment. A parkban azonban csupán egy jéköltözött fiatalembert találtak, aki elmenve a csomag mellett néhányszor megrugta azt. A fiatalembert előállították a rendőrségen s ekkor kiderült, hogy magántisztviselő, aki állítólag egy hölgyre várt a ligetben — de hiába... Miután arról a rendőrség is meggyőződött, hogy még csak kezébe sem vette a csomagot, kihallgatása után szabadlábra helyezték. Így a „Fekete kéz“ személyét egyelőre teljes homály fedi.

EGY TIZENHATEVES BUCURESTI LEÁNY HALÁLUGRÁSA A NYOLCADIK EMELETRŐL. Bucuresti. Dina Hornstein 16 éves leány tegnap a Str. Regala 8 szám alatti nyolcemeletes ház legfelső emeletéről az udvarra vetette magát és szörnyethalt. A fiatal leány öngyilkossága előtt terepszemlét végzett a házban s miután talált alkalmas helyet az öngyilkosságra, a közeli trafikba ment, ahol megírta búcsúlevelét, majd visszatért a palotába és a cselédlépcső-feljárattal egyik ablakából kivetette magát. Levelében azt írta, hogy titokzatos kéz vezette ebbe a házba. Egy ember írta meg neki, hogy aki semmire se képes az életben, annak meg kell halnia. A szerencsétlen leány nyilván elmezavarásban követte el rettenetes tettét.

Temetés. Zsigó György CFR nyugdíjas 77 éves korában elhunyt. Temetése szerden délután fél 3 órakor lesz a Haller-kápolnából (Erdély „Concordia“).  
Kalmár Lajos 54 éves korában meghalt. Temetése március 23-án délután 5 órakor lesz a Ruikovszky-kápolnából. (Caritas).

Legutóbbi külföldi utamon vásárolt  
tavaszi divatkülönlegességeim megjöttek

Szövetujdonságaim a legkényesebb igényeket is kielégítik!

**HORBÁTZ**  
férfiszabóság, uridivatüzlet

**Hirdetmény.** Oradea város rendőrkezesuraja az 1935—1938 február 15-ös és utóbbi kelt rendeleteinek értelmében ezúton hozza a város közönségének tudomására, hogy mindennemű előadást, melyekbe zeneszámok, énekkari fúvos, vagy vonós zenekari számok is vannak, a Trón iránti hódolattól a királyhimnusszal kell bevezetni. Akik fenti rendelet ellen vétnek, azokat a VI. hadtestparancsnokság 1. számú rendelete alapján fogják megbüntetni. Chestor: Popovicu.

**A cluj-i ügyvédi kamara rendkívüli közgyűlése.** Clujról jelentik: A helyi ügyvédi kamara most tartotta meg a szokásos évi rendkívüli közgyűlést. Dr. Dragomir Sándor elnök nagy beszédben terjesztette elő évi jelentését. Bejelentette, hogy dr. Maxim kamarai tag emlékiratot adott be az ügyvédi nyugdíj szabályzat megváltoztatása érdekében. Dr. Maxim ügyvéd az ügyvédek nyugdíjaztatását hatvanöt évről hatvan évi korhatárra kéri leszállítani. Dr. Dragomir magáéva tette dr. Maxim indítványát a közgyűlés kimondotta, hogy sürgős előterjesztést tesz ebben az értelemben a bucuresti ügyvédi szövetséghez. Dr. Tauber Farkas pénztárnok felolvasta az évi zár számadást, amely szerint az ügyvédi kamara vagyona hétszáz ezer lei. A gyűlés utolsó pontjaként megválasztották a hét transzilvániai ügyvédi kamara nyomdájának intézőbizottságát. Az intézőbizottság vezérigazgatóból és két bizottsági tagból áll s megbízatásának ideje három év. Igazgatónak hat pályázó közül nagy szavazattöbbséggel dr. Giurgiu János ügyvédet választották meg. Dr. Giurgiu határozott beszédben köszönte meg a bizalmat. A bizottság két tagjának dr. Russu Koráélt és dr. Butaciu Jánost választották meg. Az új választmány megválasztását a közgyűlés április 3. reggel 10 órára tűzte ki. Valószínű, hogy ismét dr. Dragomir Sándort választják meg egyhangúlag elnöknek. Dragomir tíz év óta vezeti teljes pártatlansággal és kifogástalanul az ügyvédi kamarát.

**Szombaton kezdődnek az oradeai sorozások.** Az Oradeán lakó, vagy Oradeán tartózkodó 1917. évben született katonakötelesek a következő sorrendben kötelesek jelentkezni a városháza első emeleti 33-as számú szobájában sorozásra: Március 28-án A, B, C, D, E, F. Március 28-án G, H, I, J, K. Március 29-én L, M, N, O, P. Március 30-án R, S, Sz, Sch, T. Március 31-én U, V, W, Z. Valamint az 1937 és 1938-as halasztottak. Április 1-én teológusok, feltétlenül felfüggesztettek, családfejenntartók, minden 1937-ben született fiatal ember, aki más sorozóbizottság elé tartozik, de itt tartózkodik, liceumban, tanító képzőkben, kereskedelmi vagy ipariskolában.

**Satumaren leszállították a villanyáram díját.** Saját tud. A városi villamosmű igazgatósága április 1-től leszállította az ujonnan osztályozott áram díját. A világítási áram kilowattontként 15 lei, háztartási villany 14 lei, fűtésre vagy főzésre használt áram 6 lei kilowattontként. A háztartási célokra használatos villanyáram díját három kategória szerint számolják: világítási áram 16 lei, vízhozó motorok, villanyvasalók által elfogyasztott áram 8 főtés, porszívók, parkett-törölő gépek által elfogyasztott áram kilowattja 4 lei.

**A fertőző betegségek statisztikája.** Timisoaráról jelentik: A városi főorvosi hivatal kimutatása szerint a város területén jelenleg a következő fertőző betegségek állanak kezelés alatt: huszonhat vörhenyes, tíz kanyaró, három fültőmirigy és két hörghurut. A huszonhat vörhenyes beteg közül husz még a múlt hónapban betegedett meg és már a gyógyulás útján van. Márciusban eddig mindössze hat vörhenyes megbetegedést jelentettek be.

**Fegyveres rablóciányokat fogott az oradeai rendőrség.** Oradea. Saját tud. Néhány nappal ezelőtt a Josia telepen egy razzia alkalmával a rendőrség három cigányt vett őrizetbe, akiknél töltött revolvereket találtak. A rendőrségen kiderült, hogy Lakatos Imre, Veres Gusztó és Vig Dolfi a falvakban különféle lopásokat követtek el. Február 28-án a Beius-oradeai országuton Lakatos Károly Boci nevű társukkal együtt megtámadták Selean Joan Petrau községbe való fuvarost, aki Schwartz Béla kereskedő részére szállított árut Oradeáról és a szállítmány nagyrészt elrabolták. Apró rablásaikban Serban Spiritsz Gusztó is részt vett. Tegnap a rendőrség házkutatást tartott a Josia-telepi rejtékhelyen. A hunykó falában töltött fegyvereket és löszert találtak. A cigányok ellen most már hadbíróági eljárás is indult.

**Sajtóirodát állítanak fel a megyék és városok Satumare.** Saját tud. Belügyminiszteri rendelet közli az itteni hatóságokkal a kormányzat azon határozatát, amelynek értelmében a megyei és városi közigazgatási hatóságok mellett sajtóirodát kell létesíteni. A sajtóiroda vezetésével a városi illetve megyei vezérigazgató, mint az illetékes hatóság hivatalos lapjának a szerkesztőjét bízták meg.

**A jövő pénzügyi év folyamán előléphetnek a városi tisztviselők.** Satumare. Saját tud. A városhoz megérkezett a belügyminiszterium utasítása a jövő évi költségvetés összeállítására vonatkozólag. Az utasítás legérdekesebb része az, amely a tisztviselők előléptetéséről intézkedik. A városi tisztviselőket ugyanis nem volt szabad előléptetni, míg most az új rendelet ezt lehetővé teszi.

BRATIANU-UTCÁN 69. SZÁM,

### MODERN MAGAS — BELÜL LUXUS KIVITELEZÉSŰ,

kifogástalan karbantartott parkettes hat szobából (öt utcai) 8 mellékhelyiség és 3 db pincéből (2 beton aljzatu) — álló 650 m<sup>2</sup>-es ingatlan. — 800.000 leiert eladó vagy 350.000 lei készpénz s eladónak megfelelő hasonló modern 3 szobás magánház ellenében elcserélhető. Az ingatlan 3 utcára terjedő 73 m-es frontjából 2 utcán 40 méteren beépített, a további 2 utcára szolgáló 33 m-es front magas téglafalal van elhatárolva. — Nagy kiterjedésénél fogva átalakítható 2 db 3 szobás ingatlanra vagy a szabadon levő részből egy 250 m<sup>2</sup> telekrész lehasítható — melyet tulajdonosa átválta; 150 ezer lei értékben. — **TERVEK, FELVILÁGOSÍTÁSOK DIJTALANUL.** Ulferth ny. áll. gazd. főmérnöknel. (Oradea, BRATIANU- és LAURIAN 2. szám) SÁROK HÁZBAN, 2—5 óráig. ÜGYNÖKÖK 10%-AL DIJAZTATNÁK ELADÓ RÉSZÉRŐL.

### BEKULDOTT HIREK

**A sighthoarai római katolikus egyházközség** bensőséges áhitattal ünnepelte meg Szent József ünnepét. 18-án este a hívek a papsággal közös szentségimádást végeztek. A felemelő szép ünnep celebránsa dr. Kászonyi Alajos albaiuliai rektor kanonok volt. Szentszédet tartottak Völgyi István plébános és dr. Trefan Timoteus ferences atya. Ugyanakkor tartotta az erzsébetvárosi főesperesi kerület papsága a tavaszi koronagyűlést is, melynek kiemelkedőbb pontja Fuchs Gusztáv főesperes megnyitó beszéde. Völgyi István plébános, kerületi jegyző és dr. Trefan Timoteus ferences atya előléptése volt. Az ünnepség megrendezője és a papság szíves házigazdája a sighthoarai katolikusok közszereplő álló esperes-plébánosa, Rónay Jenő volt.

**Nagybőti lelki gyakorlatok az oradea-oraulonou-i római katolikus plébánia-templomban** 1938. március 24-től 31-ig. P. Hajdu Béla, ferences missziós atya fog március 24-én, csütörtök estétől 31. csütörtök estéig minden nap este 7 órakor szentszédet tartani. A munkaadókat szeretettel kérjük, küldjék el munkásaikat, alkalmazottaikat a lelki gyakorlatokra, melyeken hűségre, pontosságra és lelkiismeretességre nevelik őket. Ezen nyolc nap alatt szentkeresztű ájtatosságot szoktak tartani, ugymint pénteken (25-én), vasárnap (27-én) és szerdán (30-án), ezen a napokon kivételesen fél 7 órakor fogjuk azt megtartani, mégpedig a rövidség és pontosság okáért a stációk közt, szokott énekek és orgonaszó nélkül. Március 31-ikén, mint az április első péntekét megelőző csütörtökön este 6-tól 7-ig szentségimádási óra, mely alatt szentgyónást lehet végezni. Egyébként gyónni mindennap lehet a misszió kezdetétől fogva a szentmisék és a szentszéd előtt és után. Minden szentszéd meghallgatása 7 évi és hétszer nagyvannapi bucsuval jár. Aki legalább 5 szentszédet meghallgat, gyónik és áldozik és a befejező pápai áldáson jelen van, teljes búcsúban részesül. A szent misszió befejezése április 1-én, a 9 órai Jézus Szíve ájtatosságon és közös szentáldozáson lesz, a pápai áldás kiosztásával.

\* Ha influenzája van, gondoskodjék arról is, hogy gyomra és beleit a természetes „**Ferenc József**” keserűviz használata által gyakran és alaposan kitisztítsassanak. Kérdezze meg orvosát.

## SZÍNHÁZ

### Nagy közönségsikerű előadás a színházban

Zsufolt ház közönsége tapsolta végig a „3:1 a szerelem javára” című revü-operettet

A szezon legnagyobb sikerű revüoperettjét mutatta be tegnap este a Thalia színtársulat operettegyüttese. A színészek, a rendező és a színház egyaránt nagy ambícióval készültek ennek a látványos operettnak a bemutatására, mert nagy közönségsikerre számítottak a népszerű műfaj színrehozatalával. A színészek és a rendező tehát egyaránt tudása legjavát adta, a színház pedig valóban pazar bőkezűséggel állította ki a színdarabot — s a közönségsiker így nem is maradt el. A naiv ötleteket és olcsó szellemeskedést, remek attrakciókat, művészi betéteket, hangulatos zeneszámokat és nem utolsósorban káprázatos kiállításviszi sikerre. A közönség kedvenc színészei Solyomán Magda, Sándor Stefi, Urmössy Magda és Wojtíczky Elvira, Jenei János, Tompa Sándor, Fülöp Sándor, Csóka József és a többiek is tudásuk és igyekezetük legjavát adják. A színes és úde görli-csoport pompás táncokat lejt és a boy-csapat is ügyes és illuziótkelő. A revü-operettet Gróf László rendezte sok fantáziával és ötletesen. A zenekart Schreiber Alajos vezényli s mindketten sokban hozzájárulnak ahhoz a közönségsikerhez, amit ez a revüoperett városunkban is minden bizonnyal megfut. (—)

#### Heti műsor:

Szerda délután 5 órakor: **Sárgapitykés közlegény.** (Olcsó helyárrakkal.)  
Szerda este román előadás.  
Csütörtök délután 5 órakor: **Sárgapitykés közlegény.** (Olcsó helyárrakkal.)  
Csütörtök este 9 órakor: **3:1 a szerelem javára**  
Pénteken délután 5 órakor: **Marika hadnagya** (Olcsó helyárrakkal.)  
Pénteken este 9 órakor: **3:1 a szerelem javára.**  
Szombat délután 5 órakor: **3:1 a szerelem javára.** (Rendes helyárrakkal.)  
Szombat este 9 órakor: **3:1 a szerelem javára.** (Rendes helyárrakkal.)

#### A SZÍNHÁZI IRODA KÖZLEMÉNYEI:

A legnagyobb revü, amely évek óta színre került és messze tulszárnyalta a Meseáruházi sikerét is:

#### 3:1 a szerelem javára.

Ábrahám Pál írta a darab zenéjét, Szilágyi László, Kellér Dező és Harmath Imre írták a szöveget. Csoda-e, hogy a színpadon és filmben egyaránt világsiker lett a:

#### 3:1 a szerelem javára.

Kiállításra és rendezésre, kosztümök és táncok tekintetében is versenytárs nélkül áll a:

#### 3:1 a szerelem javára.

Tizenkét képe a legnagyobb lehetőségű adta a színpadi tervezőnek. Gróf László a darab rendezője gondoskodott róla, hogy a:

#### 3:1 a szerelem javára

a legtekélyesebb előadásban kerüljön az oradeai közönség elé. A kiállítást Rajnai Sándor tervezte és Kudelász Károly festette a díszleteket. 22 új különböző táncattrakció. A zenekart Schreiber Alajos vezényli. Gróf Miklós, aki a Meseáruházi nagysikerű „szívtangóját” szerezte, két betétszámmal szerepel a darabban.

#### 3:1 a szerelem javára

főszerepeit az operett gárda legjobb erői alakítják, a darab rengeteg új díszletei és 140 új kosztümje is az évad egyik legnagyobb slágere.

#### 3:1 a szerelem javára.

Kedden este 9. csütörtök, péntek este 9. szombat délután 5 és este 9. vasárnap délután 6 és este 9. utolsó bucsuelőadásban este 9 órakor van még műsor a:

#### 3:1 a szerelem javára.

— **Délutáni előadások olcsó helyárrakkal.** Sárgapitykés közlegény a múlt ciklusok nagy slágere, az operettek gyöngye teljesen a bemutatott előadás szerint olcsó helyárrakkal szerdán és csütörtökön délután 5 órakor és vasárnap délután 3 órakor van műsor. — Marika hadnagya operett újdonság két délutáni előadása kedden és pénteken 5 órakor szintén olcsó helyárrakkal. — Pacsirta, Lehár örökbecsű nagy operettjének teljesen új betanulásban első délutáni olcsó helyárral előadása hétfőn délután 5 órakor lesz az operett együttes legkíválóbbjaival.

## SPORT

Pénteken, szombaton és vasárnap  
Román-Kupa fordulóA tizenhatos mezőny küzdelme nem ígér meglepetést, —  
egyedül a CAO—Victoria találkozó kimenetele nyílt

A hét labdarúgó műsora a Román Kupa fordulójának jegyében zajlik le. Három nap: pénteken, szombaton és vasárnap bonyolítják le a mérkőzéseket. Jelenleg 16 csapat áll még. A sorsolás a következő:

**Március 25, péntek.**  
Bucuresti: Unirea Tricolor—Victoria (Carei).  
**Március 26, szombat.**  
Bucuresti: Rapid FC—Telefon Club.  
**Március 27, vasárnap.**  
Bucuresti: Sportul Studentesc—Victoria (Constanța) és Venus—Juventus.  
Oradea: CAO—Victoria (Cluj).  
Petrosani: Jiul—Mica (Brad).

Timisoara: Kinizsi—Franco Romana.  
Baia-Mare: Phönix—TMAC.  
Ha a mérkőzéseket nézzük, úgy megállapíthatjuk, hogy sima fordulónak ígérkezik. Az esélyesek otthonukban játszanak és így meglepetésre nem igen lehet számítani. Viszont biztosra mégsem mehet egyik csapat sem, mert a labda kerek... Nagy küzdelem várható Oradeán a CAO és Victoria között. Vasárnap gyengén játszottak a zöld-fehérek, mi mégis az ő győzelmüket várjuk. Nagy előny a hazai pálya.  
Papírforma szerint a Román Kupa 8-as mezőnyébe a következő csapatok kerülnek: Unirea Tricolor, Rapid FC, Sportul Studentesc, Venus, CAO, Jiul, Phönix és a Kinizsi.

Mi a helyzet a Nemzeti Bajnokság  
A) és B) osztályaiban

Vasárnap érdekes fordulót bonyolítottak le a Nemzeti Bajnokság A) csapatában. A nap legjobb eredményét kétségen kívül az AMTE aratta. Clujról vitt haza két pontot. A Victoria feletti győzelme folytán bebiztosította első helyét és nem valószínű, hogy 4 pontos előnyt be tudják hozni. A Rapid gólarányával felkerült a második helyre, megelőzte a Victoriát. Az Unirea Tricolor tartja a negyedik helyet, de erősen szorongatja a CAO. A 6. és a 9. hely között csak három pontnyi különbség van és így még nincs eldőltve a kieső második csapat kérdése (a Dacia Unirea biztosan kiesik).

Az első csapat állása most így fest:

1. AMTE	13	10	1	2	37:15	21
2. Rapid FC	13	8	1	4	31:15	17
3. Victoria	13	8	1	4	33:18	17
4. Unirea Tricolor	13	5	5	3	26:24	15
5. CAO	13	5	4	4	24:21	14
6. Kinizsi	13	6	0	7	42:31	12
7. Phönix	13	5	1	7	15:25	11
8. Jiul	13	4	2	7	21:38	10
9. Olimpia	13	3	3	7	15:29	9
10. Dacia Unirea	13	1	2	10	12:42	4

A második csoportban változatlanul heves és izgalmas harc folyik a két bajnokjelölt, a Venus és a Ripensia között. A Venusnak két pontos előnye van, de a Ripensia egy mérkőzéssel kevesebbet játszott s ha ezen győz, úgy pontszámában beéri, győzelmi arányával pedig már meg is előzi a tavalyi bajnokegyüttest. A Gloria biztos harmadik, míg a negyedik helyre a három 12 pontos csapat: a Sportul Studentesc, Juventus és Universitatea egyelőre eséllyel pályáznak. A következő négy csapat közül kettő kiesik, de hogy melyik, azt nehéz volna megjósolni.

A helyzet jelenleg a következő:

1. Venus	13	10	2	1	50:15	22
2. Ripensia	12	10	0	2	48:18	20
3. Gloria	13	6	4	3	28:20	16
4. Sp. Studentesc	12	5	2	5	23:25	12
5. Juventus	12	5	2	5	20:24	12
6. Universitatea	13	5	2	6	27:41	12
7. ACFR	11	3	3	5	19:23	9
8. Crisana	12	3	1	8	16:25	7
9. Dragos Vodă	12	3	0	9	19:41	6
10. Vulturii	12	3	0	9	15:33	6

A B) liga küzdelmei során vasárnap az esélyesek győztek. Váratlanul csak a Stăruința nagyarányú veresége jött.

A keleti csoportban a constantai Victoria 9-0-ra győzött és így 3 pont előnnyel és nagy-szerű gólaránnyal vezet a három 22 pontos csa-

pat (Tricolor CFPV, Telefon Club, Craiu Iovan) előtt.

1. Victoria	15	12	1	2	55:12	25
2. Tric. CFPV	15	10	2	3	46:11	22
3. Telefon Club	15	10	2	3	57:22	22
4. Craiu Iovan	15	9	4	2	29:19	22
5. Fr. Română	15	9	0	6	41:38	18
6. Gloria CFR	14	7	1	6	22:19	15
7. D. V. A.	14	5	3	6	20:30	13
8. Textila	14	4	2	8	18:27	10
9. Macabi	15	4	2	9	23:38	10
10. Jahn	15	3	2	10	15:59	8
11. Sporting	14	2	1	11	17:29	5
12. HLA	13	2	0	11	16:55	4

A nyugati csoportban az UDR változatlanul tartja vezető helyét de a TMAC a sarkában van. Veresége folytán a Stăruința leszakadt a két bajnokjelöltől, sőt a harmadik helye sem látszik biztosnak. A Mures, a Rovine Grivita és a Tricolor csak hajszállal marad el.

1. U. D. R.	16	12	2	2	54:15	26
2. TMAC	16	12	1	3	61:29	25
3. Törekvés	15	9	1	4	30:28	20
4. Rovine Grivita	16	9	1	6	33:34	19
5. Tricolor	15	8	3	4	39:25	19
6. Muresul	13	7	2	4	33:24	16
7. Prahova	14	6	0	8	29:27	12
8. Unirea MV	20	6	0	14	22:60	12
9. Victoria	15	5	2	8	15:19	12
10. CFR (Simeria)	16	5	1	10	18:28	11
11. Soimii	20	0	2	18	10:55	2

GÉNYZIK?

Olvassa el feltétlenül!

Az erős dohányzás  
következményei

c. értékes munkát.

A tartalomjegyzékből: A dohányzás. A dohány, mint mérgező. A heveny nikotinmérgezés. Szédülés, nehéz légzés, szívdobogás. Az idői nikotinmérgezés. A nikotin és vércukor. A gyermek és a dohányzás. A szem. A légzőszervek és a dohányzás. A dohányzás és a rák kérdése. Az emésztőszervek (gyomor, bél) és a dohányzás. A nő fajientartó értéke. Az idegrendszer és a dohányzás. Kéz- és fejremegés. Elmezsavar, zöröcsök, fejfájás, álmatlanság. A dohányzás kozmetikai következményei. Az erős dohányzástól való leszokás vagy ennek mérséklése. Akaratkifejtés. Az erős dohányzás artalmainak csökkentése stb. Irta dr. Somogyi Béla. Ára 35 le. Megrendelhető könyvesboltunknál.

Jöjjön velünk  
Olaszországbaa 34-ik Eucharisztikus Világ-  
kongresszussal kapcsolatban

Indulás Oradeáról május 28-án reggel

Utirány: Ljubjana, Trieszt, Velence,  
Firenze, Róma, (Nápoly) és vissza.Tartózkodási idő: Budapest 1 és  
fél nap (menet), Firenze 1 nap,  
Róma 4 nap, (Ebből 1 nap kirán-  
dulás Nápolyba), Velence 1 nap.

Részvételi díj személyenként 5200 lei.

Jelentkezési határidő május 20.

Egyéni utlevél szükséges.

Bővebb felvilágosítást ad

a Magyar Lapok utazási osztálya

Románia a Középeurópai Kupa  
lejátszása mellett foglal állást

Bucuresti. Saját tud. Luchide Octav, a román labdarúgó szövetség főtitkára Budapestre utazik, hogy a Középeurópai Kupamérkőzés ügyét megbeszélje. Előzőleg Kika Popovic-val, a jugoszláv szövetség főtitkárával tárgyalt ebben a kérdésben.

Luchide ugyanis amellett foglal állást, hogy az 1938. évi mérkőzéseket okvetlenül le kell játszani, a magyarok azon felfogásával szemben, hogy az osztrák események következtében célszerűbb elhalasztani az idei küzdelmeket, Luchide egyúttal a román-magyar sportösszekötötésekről is tárgyal.

Összeállították a magyarok  
ellen kiálló görög válogatott  
csapatot

Athénből jelentik: Az athéni futballbajnokság nagy érdeklődéssel várt döntőjére ma délután került sor. Az Apollon 3:1 (1:0) arányban győzött és ezzel megnyerte Athén futballbajnokságát az Enosis és a Panathinaikos előtt. A mérkőzés igen szép játékot hozott. Utána Gaboropulos szövetségi kapitány összeállította a magyarok elleni világbajnoki együttesre kiálló válogatott csapatot:

Sotiriadis (PAOK Saloniki) — Gasparis, Papadopoulos (Enosis) — Deliannis (Apollon), Cassimatis (Olympiakos), Gikas (Apollon) — Miakis (Panathinaikos), Maropoulos (Enosis), Vikelidis III. (Aris Saloniki), Makris (Aris), Kristodulos (Enosis).

Tartalék: Sklavunos (Enosis) kapus, Kondulis (Enosis) fedezet és Gierakos (Panathinaikos) csatár.

A játékosok legtöbbje már válogatott jelölt volt és együtt tartott edzést ezen a héten, kétszer is (kedden és pénteken). Baket, a szövetség angol edzője a legutóbbi edzése már kiadta a jelszót:

— Olyan keményen játszatok Budapesten, ahogyan csak lehet!

Beszéltem Gaboropulos szövetségi kapitánnyal is, aki ezt mondta:

— Arra számítottunk, hogy a nemes Magyarországgal itthon is megmérkőzhettünk. Sajnos, szövetségeink nem tudtak megállapodni s így csak egy mérkőzésről lehet szó. Magyarország minden tekintetben előnyösebb helyzetben van. Saját pálya, megszokott környezet, a mieink előtt ismeretlen füves talaj, remek csapat, mind-mind nagy magyar győzelmet sejtet. De futballban minden lehetséges! Bizom fiaimban, hogy megnehezítik a magyarok győzelmét.

A 14 játékos két szövetségi vezető (Petropulos és Alepulos), valamint Baket szövetségi edző kíséretében utazik Budapestre.

# LEGUJABB

## Bécsbe tervezik az új birodalmi gyűlés első ülését

Göring Jugoszláviába, Ribbentrop Lengyelországba és a Balkánállamok fővárosaiba megy látogatóba

Bécsből jelentik: Kedden hire terjedt, hogy az új birodalmi gyűlés Bécsben tartja első ülését. A hirt eddig nem lehetett ellenőrizni.

Berlinből jelentik: A „Daily Telegraph” szerint Göring a német-osztrák népszavazás után Jugoszláviába utazik és Dubrovnikban

találkozik Stojadinoviccsal. Ugyanott a német négyéves terv szakértői találkoznak a jugoszláv szakértőkkel a Németországba irányuló jugoszláv fakivitetről. Ugyanakkor Ribbentrop Varsóba utazik, majd meglátogatja a Balkán államok és Törökország fővárosát, hogy erősítse Németország kelet-európai politikai tevékenységét.

## Lengyelország a szovjet-államtól való elkülönülésre semleges államcsoport alakulását kezdeményezi a Balti-tengertől a Fekete-tengerig

Londonból jelentik: Potoczky gróf washingtoni lengyel nagykövet kijelentette az amerikai sajtó képviselői előtt, hogy Lengyelország nem tűrné a szovjet-csapatoknak lengyel területre való lépését. Németország megtámadása céljából. A nagykövet kijelentette

még, hogy a lengyel—litván megegyezés lehetővé teszi, hogy Lengyelország a Balti tenger-től a Fekete tengerig terjedő semleges csoport alakítását kezdeményezze. E csoport tagjai Lengyelország, Észtország, Lettország, Finnország, Litvánia és Románia lennének.

## Franciaország az olasz császárság elismerésével nagykövetet küld Rómába

Megkezdődtek a francia-olasz tárgyalások is

Párizsból jelentik: A „Republique” szerint Franciaország legközelebb nagykövetet nevez ki Rómába és az Olaszország királyának és Etiópia császárnak mutatja be megbízó levelét. Ezután megkezdődnek a francia—olasz tárgyalások, amelyek remélhetőleg épp oly sikeresek lesznek, mint az olasz—angol megbeszélések.

Párizsból jelentik: Politikai körök a római nagykövetség betöltésére három nevet emlegetnek. Ezek: George Bonnet volt pénzügyminiszter, és volt washingtoni nagykövet, 2. Mistler, a radikális párt egyik vezető tagja és a kamara külügyi bizottságának elnöke, 3.

Demonzie, aki a külpolitikai kérdésekben, különösen a közép-európai helyzettel szemben mindig éleslátásról tanuskodott és különösen nemrég megjelent feltűnést keltő „Rómába, de Canossa nélkül” című könyve terelte rá az általános figyelmet.

### ELŐTÉRBE NYOMULTAK A FRANCIA PÉNZÜGYI KÉRDÉSEK.

Párizsból jelentik: A külpolitikai feszültség enyhülésével ismét a pénzügyi kérdések nyomultak előtérbe. A kormány kedden váratlanul államtanácsra ült össze, amelyen megvitatják a legsürgősebb pénzügyi kérdéseket.

## Az angol kormány nem vállal új kötelezettséget, se Spanyolország, se Középeurópa tekintetében

Grandi olasz nagykövet Halifax külügyminiszternél. — Az abessziniai hódítás elismerése a Népszövetség nélkül, vagy a Népszövetséggel

Londonból jelentik: Az angol közvélemény nagy érdeklődéssel várja a kedd délutánra összehívott rendkívüli minisztertanács lefolyását, mely kizárólag külpolitikai kérdésekkel foglalkozik. Az egész angol sajtóban az a felfogás jut kifejezésre, hogy az angol kormány nem vállal kötelezettséget sem Középeurópa, sem Spanyolország tekintetében.

Londonból jelentik: Lord Halifax rövidesen tanácskoznia fog Grandi olasz nagykövettel, aki hétfőn érkezett vissza Londonba. A Daily Express szerint Mussolini azt kívánja, hogy Anglia a Népszövetségtől függetlenül ismerje el Olaszország abessziniai hódítását. Halifax viszont ragaszkodik ahhoz, hogy előbb a Népszövetség adja meg ezirányú fölmentését. A spanyol beavatkozás ügyében Halifax majd közli Grandival a francia kormánytól kapott

új adatokat, amelyeket lord Perth is ismertet Cianoval.

### LORD BUXTON JAVASLATA A TIMES-BAN, HOGY A SZUDÉT-NÉMET VIDÉKEN NÉPSZAVAZÁS LEGYEN.

Londonból jelentik: A Times több beküldött cikket közöl, amelyek külpolitikai kérdésekkel foglalkoznak. Ezek közül leghitelt érdemlőbb lord Buxton javaslata, mely arról szól, hogy a szudéta-német vidékeken a Saarvidék mintájára szabad népszavazást kell semleges ellenőrzés alatt tartani, hogy a terület lakosságát megkérdezzék a mostani állapot fönntartását, vagy a Németországhoz való csatlakozást, vagy a helyi önkormányzat formáját akarják-e. Ha így kiderülne, hogy valamelyik vidék a Németországhoz való csatlakozást kívánja, akkor semleges bizottságot kellene kiküldeni az új határok megállapítására.

## Az Eszakamerikai Egyesült Államok képviselőháza megszavazta a hadiflotta óriási mérvű kiegészítését

Harminckilenc nagy és kisebb hadihajót, s három ezer haditengerészeti repülőgépet építenek

Washingtonból jelentik: A képviselőház 191 szavazattöbbséggel elfogadta a haditengerészeti pótköltségvetést. Ez három új páncélosra, két repülőgépanyahajóra, 25 torpedórombolóra és kilenc tengeraltjáróra nyújt felhatalmazást és arra, hogy a haditengerészetnek három ezer repülőgépe legyen. Ezenkívül tervbe van véve sok kiegészítő hajóegység építése is.

## Apechidetések

Egy szó ára 3 lei, vastagabb betűvel 6 lei. „Cim a kiadóban” további 10 lei. Allástkeresőknek 33% kedvezmény. Legkisebb hirdetés díja 30 lei. — Az első szót minden esetben vastag betűvel szedje a nyomda.

### Adás-vétel

**Osorheiu-i**  
hegyen 9 kat. hold ingatlan eladó. Dr. Borbély ügyvéd, Oradea, P. Unirii 5.

**Eladó**  
Retul Comendatulul elején téglaház, sürgős. Cim a kiadóban.

**Eladó**  
magánházak, bérházak, telkek, birtokok. Popovics iroda, Oradea, Str. Vlahuta 6. Telefon: 167. szám.

**Jókarban levő**  
fehér gyermek sportkocsi eladó. Oradea, Str. Aurel Vlaicu 23 c

**Peketo**  
zacó férfi öltöny, fekete férfi felöltő eladó. Oradea, Str. Regele Carol II. 19. sz. Chaura.

**Melegágy**  
ablakok és üvegek olcsón kaphatók Oradea, Str. Vlahuta 44. Franczel.

**Eladó**  
Oradea, Str. Petru Rareș 12. sz. telek házzal vagy ház nélkül. — Ugyanott egy szoba, konyha kiadó.

**Eladó**  
2 szoba, mellékhelyiségekkel álló magánház. Oradea, Str. Pasteur 111. szám.

### Hűlőléle

**Elveszett**  
egy ridikül két kulccsal, Str. General' Moșoiuțului—Str. Aurel Vlaicuig. Megtaláló kéri, adják be a kiadóba.

**Katalin-telepi**  
házi szőtes árúk megrendelhetők a Szent Vince intézetben. Folyósóra alkalmas juttatószőnyegek; tavaszi kabátok, strapa ruhának való gyapjuszövetek. Pepita szövet. Erős törülközők. Durva vászon. Finomabb vászon. Cingulus. Telefon: 612.

Készült a Szent László-nyomda Rt. körtorgógépén Oradea, Str. Regele Carol II. No. 5.

### Köszönetünk

ifj. Kelemen köszöri, Oradea, Piata Mihaili Viteazul (Avram Jancu-utca sarok).

### Tarján

órás és ékszerész. Oradea, Bulevardul Regel Ferdinand No. 8. Javítások olcsón és szakemberien készülnek.

### Lakás

#### Magánház

Bul. Bucureștilor 4. sz. 3 szobás május 1-re kiadó. Értekezni: Oradea, Bul. Bucureștilor 15.

#### Kiadó

május elsejére utcai kétszobás lakás mellékhelyiséggel. Oradea, Str. Moldova 22.

#### Butorozott

szoba kiadó. Oradea, Str. Vlahuta 72.

#### Egyszobás

konyhas lakás kiadó. Oradea, Str. Pop Danila 7. szám.

#### Kapualatti

utcai butorozott szoba azonnal kiadó. Oradea, Str. Nicolae Jiga 7. sz.

#### 2 szobás

fürdőszobás kertes lakás kiadó. Evi bér 18 ezer lei. Oradea, Str. Ciardaș 46. sz. a.

#### Kiadó

3 szobás magánház. — Oradea, Str. Barierii 50. Ert. 5—6 óra között.

#### Kiadó

május elsejére utcai két szobás lakás mellékhelyiséggel. Értekezni: Oradea, Str. Tacei Jonescu 41., a kapuval szemben.

## Házasság

### Házasság

céljából megismerkedni a lehetőleg vidéki (özvegy) uriemberrel, — aki gyermekének szeretné anyát, magának gondos feleséget óhajt. Leveleket „Fiatallasszony” jellegre a kiadóba kérék.